Tues 6 May 1924

總滙新報
THE UNION TIMES.

〔督印兼發行人梅春浦〕 總發行所在星嘉坡吉寧街即哥祿實得力門牌一百二十六號

Printed and Published by Boey Chuan Poh at THE UNION TIMES PRESS, Co.
No. 126, Cross Street, Singapore. 德律風二百六十九號 Telephone No. 269.

（新聞紙第五千四百零七號）

孔子二千四百七十五年歲次甲子四月初三日
中華民國十三年五月六日禮拜二

（敬告患癬諸君）

羅士露醫生所製之白色癬水爲世界無上之劾力舉凡遠年患癬與及金錢牛皮對門坐馬干濕等癬均藥到患除久已馳名願患癬症者即購而搽之不出一星期皮光肉滑矣

〔價目〕 每罇三角 每打三元

總售處南洋各埠會豐商店

嗎根代望即有利銀行告白
The Mercantile Bank of India Ltd.
(Incorporated in England.)

啓者本銀行創設有年玆將本行情形詳開如左

本行批准共備本銀三百萬磅 取定本銀一百八十萬磅 已收本銀一百零五萬磅 餘盈之欵共一百二十五萬磅本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之欵限期及利息可到銀行面商而來往短期數則以二巴仙按日計算每六閱月該利息銀未及五元無息伸算凡屬本銀行應爲之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移玉惠臨面商便妥

英一千九百廿四年四月廿七號

嗎根代望有利銀行駐叻總司理寧頓謹啟

新嘉坡中興大藥房

唯一靈驗中興戒烟藥水

▲欲離黑籍 ▲須要注意

鴉片遺毒盡人皆知自前清流入我國其初以爲能稍治病源故吾人多喜吸之故漸而成癮則外人笑我半病之中華國由是起爲查其害有五十大欵匪特虛耗金錢破費時日尤屬小事更甚者壯則轉而爲弱弱則轉而爲凋終日纏綿如一病夫且受以頭等廢人之徽號加焉興言及此良可嘆矣自禁烟條例發出多年早爲世界萬國所公認而際此土產跌價之秋吾儕貧乏極點若增以烟癖其何以堪則稍具人心者其尚可泄泄沓沓而不立下決心早予爲切實之戒斷者耶本藥房主人覩僑胞之困難吾儕之黑幕惻然憫之故特携覽內外羣書精選中西聖藥不惜重資製煉而成命名爲中興戒烟水務以引僑胞脫離黑籍爲目的此藥水出世十有餘年歷爲僑胞所贊許曾於皇家醫生及化學師考驗並無嗎啡等毒藥年中以此藥水戒除烟癖者不下萬計然或有欲戒而未及知有此靈藥者故特再登報端俾諸僑胞有美癖者知所問津爲此藥水性極和平不寒不燥無論新舊癮照法服食一二枝便可能戒斷而於戒烟之人毫無痛苦并能開胃提神清除腸臟一切烟毒功效最偉用法另詳面單上黑有志戒烟者請速購試俾早離黑籍還我黃權本主人之所厚望也

戒烟水標頭

Beware of Imitation.
提防假庄
中興大藥房正庄
CHONG SHING DISPENSARY LTD.

每樽價銀一元 發行價極相宜

〔星架坡中興大藥房謹啓〕

第一止痛神效白濁餅

衛安公司代理

松柏街門牌七號

五淋白濁爲花柳之媒衛安公司五淋白濁餅搜毒藥品之魁止痛止濁藥到春回患此者最宜注意

片

商本藥片名日純陽專治腎病功效非常壞精益腎育陰培陽轉老還少返弱爲強延年廣嗣享福無疆

保來氏衛生之寶

養神汁

△保來氏▽健胃養神汁健脾開胃養氣提神爲家庭養育衛生之第一補品也不論男女老幼均皆合服能長聰明充血脉壯肌肉強筋骨延年益壽廣嗣多男可預卜矣

潤肺止咳

杏仁露

杏仁性質專理肺症西法研究秘製成露無病常服衛生至寶療肺聖藥功效最好止咳除痰一熱潤燥清風咳嗽傷痰藏嘔熱血失音吐陽肺癆內姿肺病肺熱肺癰肺切肺燥可保立愈

Dr. MORSE'S INDIAN ROOT PILLS FOR THE STOMACH LIVER & KIDNEY AND THE BLOOD.

磨士醫生印度草根丸

肝病

肝之皮膜發炎 或肝之本質發炎 皆曰肝病 患之者 身之右邊覺有暗痛 肚腹不安 皮膚帶有黃色 且有乾咳 舌上起苔 大便閉結 小便色濃而質厚 虛弱頭痛等患 此症因肝經惡水太多 以致胆汁難成 倘肝經無恙 血脉從之而過 有如水之過沙漏 藉以澄清 血如不潔 流入肺家 流入腦漿 及身之各處 能令人發黃食症 內傷症 及癲狂等症 血不清潔 又能使大腸失其自然之力 由是而生積滯不化之症 或痛痔等症 令人大傷元氣 患此症者 宜立刻調理 惟市上絕少合用之藥 所見者祇有猛瀉之劑 不能直透肝經者也 磨士醫生印度草根藥丸 則可直透肝經 他藥之力總不能及 閉塞之處 此藥能通之 使胆汁流行無滯 將身內所有惡水及停滯之水 一概驅逐出外 使血脉潔淨 煥然一新 惡水與停滯之水 若不驅逐出外 不獨能生肝病 及能使內腎與膀胱發炎 且亦能生百病也 每晚將睡之時 服丸兩個至四個 連服數晚 便可將身內有碍衛生之物一概驅除矣

星架坡 金士鐸公司啓

南洋兄弟烟草股份有限公司派發股息紅利廣告

公啓者本公司第四屆年度（即民國十二年份）股息紅利業經總公司董事會議決共派一分二厘即每股港銀二元四毫正玆定陽歷五月一日起分派屆時請携帶息摺到本坡大馬路海山街口本公司及各埠分局領取可也此佈

開派時期　每日上午十時至十二時　下午一時半至四時　星期停派

民國十三年四月廿二日　石叻南洋兄弟烟草有限公司謹啓

論說

我國工界一個問題（續）（達球）

（二）普及教育　我國工人・處於階級制度之下・爲經濟所壓迫・那有求學的機會呢・所以他們的教育・異常缺乏・不識字者實占多數・這對於工業前途・影響甚大・**故普及工人的教育・實是今日唯一的急務・**我國工界・應當快些去提倡・**多設些工讀學校・使他們得一些普通學識・**

（三）改良工業　我國工人・因爲守舊性很深・所以工業毫無進步・人家進至機械工業的時代・而我仍立在手工工業的地位・可恥孰甚・而今既然有人發明在先・我去做效他・實是很容易的事・**你們須要發奮起來・把工業銳意改良・振興土貨・挽回外溢利權・和歐美並駕齊驅才好・**

（四）勞資互助　近日我國的勞工被人利用・口口聲聲說資本家是萬惡・是要剷除淨盡・我不是爲資本家辯護・我以爲從事實上觀察・我國至今仍無所謂資本家・即有所謂資本家・亦決不配稱大資本家・因我國久已被外國的資本主義所征服・全國經濟命脈・皆操於外人之手・故我們不言資本革命則已・果言資本革命・不要祇革自國的小資本家・當革外國挾其經濟侵畧政策以征服我們的大資本家・然欲革征服我們的外國式大資本家・**劈頭第一件事・就係振興實業・**比方我不用外貨・我必須先有土貨以供給羣衆的需要・始可以說到挽回利權・故振興實業就係我們自救的根本計劃・而振興實業・又非資本集中不可・基於上述理由・我國今日・祇有設法防止資本家之壟斷・設法防止無產階級的經濟壓逼・例如重抽富人的稅・多辦有益貧民事業・無形中已含有酌盈劑虛的作用・**何必定要一拳打倒我國芝蔴綠豆一般的資本家・轉爲外國式的資本家張目・乃可說是利國福民呢・**雖現在的資本家・待遇工人・或不免苛刻・但能開誠布公去忠告他・他自有覺悟之一日・若採用劇烈的手段・一定兩敗俱傷・古語說得好・鷸蚌相持・漁人得利・而今俄國已給我一個當頭棒了・**不過資本家方面・亦亟當改善其待遇工人的方法・萬不可視工人若奴隸一般・**以爲有錢便使得鬼推車・一切都可不管・所**以我主張勞動家和資本家須互相協助・**以上所說的四項・是我國工界今日重大的問題・倘若這個問題不能解決・還隨着人來叫囂・這樣不知自量・豈不是貽笑外人麼・工界的同胞呢・你們快些猛醒・不可再蹈覆轍啊・（完）

本館特設專電

▲四月初三日上午十一點到

▲廣州電粵軍報告・謂黃業興於五月一號・在迴龍擊退湘軍・拾獲來福槍一千枝・聯軍已離去河源・

▲孫逸仙以東江聯軍・連日迭次敗退・深恐粵軍乘勝來攻・勢將不支・因特命樊鍾秀所部豫軍・開赴東江前敵・與東江軍隊・聯合作戰

▲許崇智預備就粵籍軍隊總司令職・以爲抵拒客軍之地步・

西電選譯

蘇俄近聞

五月二號倫敦電・莫斯科來信・謂冥日乃俄羅斯全國休息日也・商業工會之人排隊遊街・行過李寧之墓於莫斯科・於里哥夫及加李寧兩人之前・又接莫斯科來報・謂脫羅斯基於演說之時聲言・謂俄國意欲帮助中國・以及東方各國之人・以獲蘇維益已經戰勝而已克得之自由也・

五月二號倫敦電　里牙來信・謂據莫斯科熟識消息之人所言・蘇維益政府將有另行組織之意・舉脫羅斯基爲高等實業經濟公會之總長・以代惹連士基之位・而以惹連士基爲戰務部之首領・

環球之飛行

五月二號倫敦電・只匿來信・謂所有之船隻・雖各嚴行尋覔・亦尋不出偶丁君之下落・所望者・偶丁君尚然逃避於亞剌士加濱上小港之中也・

五月二號倫敦電・華盛頓來信・謂命令已經電平斯密小將・着他以所存之飛舟三艘・依然進行環球之飛・候天氣平和之時・則當即時起行・至於偶丁總戎之下落・亦當依舊追尋・

國際植業

五月二號倫敦電・羅偶來信・謂國際植業大會開幕於王及諸大臣之前・到會者共七十二邦之代表也・毛琰里尼君演說歡迎・謂彼所喜欲者該會之幸福・并望該會所作之事・必有感化天下植業之效也・

荷蘭與星加坡

五月二號倫敦電・奄士打淡來信・謂社會黨之首領脫羅士脫刺君昨於冥日工人集會之時演說・稱頌英相密多那君平和之政策・棄捨星加坡軍港之策・贊成限制武備之意・即密君賢政其明證也、

空務工人之罷工

五月二號倫敦電・英國空業工人會聲言・謂工人之董理員與空路公司之職員會・決議了結空業之罷工・定於拜一日依舊復工・

日本借欵

五月二號倫敦電・紐約來信・謂據華盛頓商務報之通信員所言・日本明年又欲在美國求借大欵・大約必在一百五十兆金圓之多・

兵士之酬勞

五月三號倫敦電・華盛頓來信・謂酬賞兵士之律稿・兩院俱已准會議員之報告・該稿已送往總統處矣・

廣東要聞一

▲林虎回粵與東江最近戰況　粵軍中林虎所部二黃一王素稱勁旅・聯軍亦素畏之・去年滇桂軍與之交鋒・早已視爲勁敵・故此次推湘軍獨當此一面・亦使之一試其鋒銳也・林虎所部向駐河源・[illegible]當湘軍進逼河源城時・黃業興所部・確從中要擊・時值楊坤如[illegible]開城出擊・中路直追滇桂軍至博羅・聯軍左路亦退・經載前[illegible]・昨晤粵軍某副官據謂此事甚確・惟此時因漳州尚未解決・林虎亦未回・楊坤如黃業興之要擊・不過志在得槍・原非志在[illegible]攻・故聯軍一退・亦即返原防・林虎自齊燮元處領得三十[illegible]洛吳處亦得二十萬・林先將齊之三十萬遣某副官帶返汕頭[illegible]部・昨廿四號已到・隨即解赴河源發餉・並傳林虎之命・[illegible]攻・時湘軍見泰尾柏塘公庄等皆無粵軍踪跡・又即進攻[illegible]粵軍一黃一王與劉志陸全部・四面合擊・湘軍大敗・當[illegible]旅長一人・團長一人・營長等數人・損失槍枝九百枝・[illegible]尾追・湘軍紛紛退向泰尾・諒非退至正果不止・帶[illegible]返汕之某副官・謂林隱青接洛吳電・謂二十五日可[illegible]海・俟收欵後・廿六早即可起程回汕・度期二十八號可抵汕云・至外間屢傳其繞道贛邊回粵・幷非事實・因由水程只二日可到汕・繞道贛省・則非兩星期不可・斷不捨近圖遠也・至粵軍中右兩翼・尚無戰事・聯軍雖復入博羅・只進至白沙堆・不敢復逼惠城・而右路只進至龍崗・此路軍粵軍・始終未嘗作戰・不過任聯軍自去自來而已・洪兆麟以漳州已復・而賊軍殘部尚有四千餘人・退至龍巖・希圖乘虛入粵・故特由厦返汕・即轉赴大埔・入永定督師夾擊賊軍・聞賊部現存者多屬民軍・現探知洪兆麟防禦極嚴・又北退至溪口・至外間謂洪部出雲霄・亦絕非事實・現洪部已決計追擊賊軍・並謂一星期後可以完全解決・然後回師東江云・

▲姦淫焚刧之圍惠聯軍　昨據鴨仔步友人來訊・謂該處離惠城數里・本爲一大墟鎮・烟戶人口不少・因爲戰線所經・陳軍退後・有大隊滇桂軍入境・該滇桂軍志不在追敵・反蜂湧入各商店民居・逐一搜刧・凡財物貨物・家私食物・均大搶一空・若埀手任其取携者・則性命可保・若有稍與理論者・即當堂將全家轟斃・並放火焚其屋宇・婦女十二歲以上・皆驅至僻處輪姦・其稍有姿色者・則擄之回營・計軍隊凡三四次過境・即三四次姦淫焚殺・現在鴨仔步離民數萬・扶老携幼・紛紛他徙・無家可歸・流離失所・見者爲之下淚・現該處旅港商民聞之・有葉彤賓李舜卿黃毓庭等・不畏强禦・挺然出名通電省城政府・數其慘狀・請速設法制止・以安閭閻云云・嗟我粵民・剮脂膏以供軍餉・已無非爲求免禍害起見・今反被軍隊假用兵之名・行姦淫焚刧之實・此等政府・若置之歐美・則其國民・必與之拚命・務使塌台爲止・而我粵人・只能向虎狼之前懇其不食人也・哀哉鴨仔步・哀哉我粵人・又函云此次聯軍・因粵軍引退・復進逼惠州・沿途殘害鄉民・比前尤酷・除烏石巖横瀝等處・被劉震寰所轄之譚部擾害外・頃有白淡水因兵燹來港之教會中人・據述惠州附近之慘狀如下・舊歷三月十二日・有滇軍李根雲部隊・由鴨仔步進逼惠州時・分紮于佛祖坳一帶・是時即派隊回擾鴨仔步附近之凹下水鄉等數十鄉・自十二至十八日・均分兵肆刧民房・聞該鄉如黃姓等・聚族而居・素來安分・不料滇軍突至・即沿門搜括・所有錢銀衣物牲畜・均被掠一空・最慘者・房舍被焚不下數百家・目下難民・均流離失所・又被捕未釋之良民甚多・間有稍與辯白者・即被凌遲殺死・聞挖眼剖心・種種酷刑・無所不至・該滇軍仍宣言此次示威・不過藉以懲戒將來各村截奪輜重之後患云云・觀此客軍之殘暴日甚・適足以激起粵人反對之公憤耳・

▲賴世璜電告廿二號克復龍巖城　惠州陳總帥鈞鑒・我軍于養（廿二）未・克復龍巖城・敵向漳平潰退・正在追擊中・又和溪之敵正在包圍中・洪副總指揮及敵部劉參謀長十殺馬（廿二）辰由南靖赴漳州處理一切・謹聞・賴世璜叩・養（廿二）酉・

▲楊克福攻和平城失敗　舊歷三月初八天曉・有中央直轄第三軍第五路游擊楊克福・統率第一營劉鳳祥・第二營楊國定・第三營張子才・第四營岑佑文・猛撲和平縣城・其勢甚烈・自晨至午・不能攻入・城內粵軍顏國華旅出而抵禦・力亦不薄・和平縣長李子傳・係粵軍十七旅旅長・李子仙之弟・李旅聞耗・日夜兼程來援・與城內顏國華旅內外夾攻・楊部不支・退向連平九蓮山・現粵軍已派王定華部固守和平云・

▲北方最近之三路援粵計畫　自洪兆麟眞日通電贊成統一之後、北方最近又有三路援粵計畫・連日向各方所探得消息・臧致平現已退出漳州・初時尚欲與閩南何成濬等部民軍聯合・再圖後舉・不料閩南民軍・又爲援閩粵軍擊敗閩南軍事・不日即可結束・閩南軍事結束後・援閩粵軍即可回師東江・湘趙附北一事暫得解決・洛吳特任湘軍師長唐生智爲援粵總指揮・由漢陽兵工廠撥給快槍一萬二千桿・子彈一百二十萬顆・飭令唐生智總率所部・由湘入粵・洪兆麟現又特派鄧伯偉代表赴湘・與趙恆惕唐生智磋商援粵大計・由湘省出兵爲援閩粵軍回師東江之響應云・

▲省報所紀豫軍中止南行消息　孫文因梁鴻楷李濟深等・反對樊鍾秀加入南路・故豫軍之已到江門者亦即調回・各情已見前日專電・茲錄省報所載如下・省報云・大元帥特令着樊總司令親率豫軍出發南征・即以豫軍爲作戰主力・樊奉令後・當即撤調所部陸續進發・其前頭部隊・經已開抵江門北街多日・原擬一俟集中江門・即行分途前進・嗣大元帥以許總司令經已返省・對于南路軍事・自無須豫軍參加之必要・昨已急電樊部・尅日調回省城・仍返原防靜候後命・樊總司令奉電後・遂即飛令前頭部隊・尅日返省・聞昨經開始移動云・又省報云・現滇軍總司令楊希閔・以此次進攻東江・務期以最短速期間・結束東江軍事・除將聯軍大隊包圍惠城外・並擬調豫軍全部・加入東江・聯同西路各軍・直向海陸豐進攻・而取潮汕・昨二日・楊總司令電呈大元帥・請令調豫軍樊鍾秀全部出發東江云・

聲明廣告

啟者鄙人曾有與綿盛米店担保紗角力字三城事現今日久諸價主印尚未蓋完今限陰歷四月初五日爲止如綿盛紗角字印蓋未楚而鄙人担保三城即作罷議而皆綿盛紗角字即爲廢字理合聲明先告

甲子三月廿八日　卅　藍偉烈告

暢浩船務公司告白

廉士頓輪船四月　初六日由唐山到石叻　初七日下午啓行　前往庇能仰光船期

詩盧打輪船四月　初八日由仰光到石叻　初十日下午啟行　即直往香港

詩士丹輪船四月　十一日由海口到石叻　十二日啓行　直往海口　香港　汕頭　厦門

貴客搭船付貨請到老北寨救火館左鄰卅八號本公司與黃鳴謙面議付貨交易通融船上辦房招呼俱以利便本國人爲務無庸重贅也　啟

民國十三年五月五日

本坡新聞

▲英皇加冕紀念日誌盛

是日乃英皇加冕第十四週年(一千九百十年加冕)紀念日・故陞旗山及海面各船輪・一律陞旗慶賀・又遇巫人節令日・各衙署各銀行亦一律休息・故是日更爲高興云・

▲工部局對於搭客汽車案之表决

工部局委員・已多數表决對於建議於未發出搭客汽車牌照之前・應命各搭客汽車之主人・每輛寄存銀二百元・倘若此事視爲必要・則請政府照依此項事・修改其律例・

▲警差被控拐帶之異聞

本月二號・有一警差・被控自毛結班影警署內・携帶一女子逃去・於是晚即與之結婚・查此女子乃該警署某排長之女・迨於次日・該警差已被巡長鴨希路拘獲・控以拐帶之罪・昨在府署二堂提審・官將此案展期審訊・判結如何・容後續報・

▲汽車撞倒警差案判結

歐人士迪芬氏・於前星期因駕駛汽車・撞倒警差・已被控犯駕車不愼・及無牌駕車等案・經紀前報・昨日上午在府署審訊・警長鴨希路君管理主控進行事宜・原告即被撞倒之警差・及其證人供畢・被告發誓後供謂・伊於是日晨早・自荷蘭俱樂部・駕汽車而返・速率爲每句鐘六英里・行至間希路沙加處・正在轉灣之際・適有警差兩人・在該處巡哨・其一自汽車之前橫過該路・致被撞倒・而撞倒警差之時・其汽車離路邊二英尺餘・伊即時扶受傷之警差上車・駛往惡卒律警署報案・既而警長究問被告曾否有領牌照・被告謂約一年前・伊在鷄打埠曾領牌照・現時尚在・伊在星洲駕駛汽車僅三次・伊自量的確能駕車・警長又問謂・當汝轉灣時・僅離路邊二英尺乎・被告答曰誠然・警長謂如此可稱善於駕車乎・各造供證既畢・官判被告有罪・每案科罰十元・復須給五元與受傷之警差云・

▲刼匪之猖獗

[illegible]加蘭芝律某華人之寓所・有匪黨行刼案發現・據屋內人聲・謂賊匪等均持手槍・及曾聞鳴槍之聲云云・迨該刼案發現後・即有警差到該處查究其事・嗣察見有一房之地板上・血跡猶存・但屋內之人・又幷無一人受傷・此乃最屬希奇之事・且莫明血跡之來因也・此次被刼・聞共失去什物值銀四十元云・

▲火警之可疑

昨日上午四時半・羅畢烈芝律三百五十八號門牌某售賣布疋商店・忽報火警・舖內各物・及屋背等・均已損毀・該店之女主人乃一粵婦・被指謂於火起之時・粵婦及工人數名已不在・至起火之原因・及損失幾何・現尚未知・因該女主人不在・無從查究・現警署正四出尋覓云・

▲人贓並獲

潮人某甲・向在惡卒律北殺市內・以擺賣什貨爲業・於昨日忽有閩人二名・私入甲之攤位・竊去蝦米什物數種・得手後正欲逃遁・詎料爲甲知覺・隨即呼差將二人一併拘獲・幷得回原物云・

▲不明來歷

粵人某甲・向以收買舊家私爲業・於昨早八點餘鐘・手携錫燭臺一對・道經店保士的力・詎料有華暗差巡視至此・見甲形跡可疑・隨上前向甲詢問・此物從何來・甲不能直對・該差以甲所携之燭檯・料是來歷不明之物・因此將甲拘去・控之於案云

▲是否神經病

閩人某甲・於昨日下午行至紅燈碼對開之吊橋上・忽似發起神經病・胡行亂走・將有性命交關之虞・幸爲該段之警長所見・隨急行上前・將甲拘拿而去・今日送案・官命將甲送往醫院・察驗其是否有神經病云・

州府新聞

◉謀殺少女案續聞

加爭埠有華人女子年僅十八歲・被人謀殺一案・經署紀昨報該埠之警署・現正加意着力查究其事・冀得早日將案破獲・現已拘獲一人・但其餘數人・尚杳無踪跡・警署雖查出各項詳細情形・惟仍不能作偵查兇手之資料・聞馬來時報某訪員・已畧能搜集各種消息・將來或可爲警署之助力・而破獲全案・亦未可知・茲據馬來時報所得之消息云・聞該女子係被其夫絞死・及屍身以粗麻布條纏繞・復以繩緊繫其足・倒葬於礦山穴內・後該女子之母・往訪其女・比至則見屋門已關閉・屋內寂然無人・伊母當時雖未知其女已被害・但忽然失其踪跡・未免煩惱頓生・遂往各處尋覓・依然不獲・一時疑團立起・後適尋至一礦山處・行近該礦穴・則見該處之泥土鬆浮・觀其情形・似係新壙滿者・伊即馳報警署・偕同警差往該礦穴開掘・直掘至約八英尺深處・見有女子之足豎起・再掘下數英尺・則見該屍身已爲礦山之水量所淹浸・其形狀不堪寓目・警差以該屍身沉重・於是置一轆轤於樹上・以繩之一端繫其屍身・共用警差十人・始將屍體拖出・假使其母幷不着急・而疑及其女被害・則其女被殺之慘劇・終莫能明悉矣・現查得該案內之兇手・尚有四人在逃未獲云・

◉四州府樹乳出口之調查

茲將本年三月份四州府樹乳出口之調查・畧譯如下・

靂靂埠各屬・本年三月份樹乳出口・共二千八百五十六頓七三・去年同月・爲二千八百頓五四・本年三月以前・共出口五千六百七十九頓二四・去年同時・爲七千零十五頓零二・

雪蘭莪各屬・本年三月份樹乳出口・共三千五百廿九頓二四・去年同月・爲三千九百五十八頓六五・本年三月以前・共出口五千八百九十七頓四六・去年同時・爲六千八百十八頓五二・

九州府各屬・本年三月份樹乳出口・共二千三百十二頓五九・去年同月・爲一千五百十一頓七七・本年三月以前・共出口四千四百九十二頓五七・去年同時・爲三千八百八十八頓七五・

彰亨各屬・本年三月份樹乳出口・共二百零一頓七九・去年同月・爲二百十四頓九九・本年三月以前・共出口三百八十頓[illegible]二・去年同時・爲四百十三頓五五・

本年三月份・四州府樹乳出口總計共八千九百頓三五・去年同月・爲八千四百八十五頓九五・本年三月份以前・共出口一萬六千四百四十九頓九九・去年同時・爲一萬八千一百三十五頓八四・本年三月份之樹乳・直接寄往外埠・共二千五百九十頓七一・經過三州府轉船寄者共一千九百六十三頓五一・至三州府者共四千三百四十六頓一三

◉樹乳出口仍以六十八仙爲額

四州府憲報云・是季出五月一號至七月卅一號・核准樹乳出口條例・仍以六十八仙計算云・

敬頌良醫

張伯衡先生吾潮之良醫也學兼內外心存濟世弟因染本病纏綿兩載遍請中西醫治皆無效果經先生診治未及兩月各病皆除心乃欽佩刻先生移住戲館街萬順利內敬告僑胞抱病者知所問津也此告

中華十三年五月五號　卌　林典文告

仰光正期直透廈門廣告

注意注意諸君欲返祖國須乘此最新最大之正期輪船雖航行海上如履坦途謂予不信請搭過一番足證其言不謬也茲有兩艘準期開行船名日期照列如下

多里刺鴨加　定期夏歷四月初八日到叻初九日啓行　**直透廈門**

大馬鴨加　定期夏歷四月十五日到叻十六日啟行　**直透廈門**

該兩船之浩大快捷敢自信爲遠東航海中首屈一指若嘗履之精緻大艙之寬敞自來水之充足無線電之靈異早已盡人皆知毋待縷述如蒙惠顧希祈留意幸勿失此時機

民國十三年五月五日　丑　咸和船務公司披露

端蒙分校勸捐廣告

敬啓者端蒙分校業由小坡同人發起籌辦大坡潮商亦經蒙一致贊同足見潮僑觀成念切顧端蒙母校經費目下並無盈餘倘欲悉數仰給端蒙母校勢必有所不能惟當此創辦之初動需鉅欵無米之炊誰能將事同人等再四思維別無良法惟有請命於我潮僑父老兄弟想我潮僑父老兄弟素無畛域之分對於凡百公益靡不竭力贊襄況爲本屬僑胞興學之事知當有盡量之捐助爰是公决沿戶勸捐所冀熱心教育諸先生慷慨解囊踴躍輸將不論多量小數均同恭敬趨領庶幾滴水成河集土成山竟數載未成之功造潮僑無量之福莘莘學子咸拜宏賜矣肅此奉佈順頌義祺

▲職員列左

正處長 張永福　副處長 張來喜
財政員 (新興廊陳秋槎)　查賬員 李嶽生
幹事主任 林景崧　陳子祥
文牘員 鄭照吾　吳恆偉　楊書南　致成號　曾朝興　潮祥號
勸捐員 張華興　榮裕號　林和利　王嶼山　振昌號　永源成
永樂記　陳梅坡　陳發興　永順號　沈高昌　發盛號
李兩發　新興廊　麥兩發　林兩巖　陳一琴　集豐號
紀和成　元發祥　陳永昌　陳靜軒　德昌號　王明記
大興公司　潮昌號　林財發　謝漢初　林運三　劉映南
三合興　吳南從　陳子豪　吳愼修　杜栢楠　五福號
蔡奮初　曾幾生　陸馥涯

▲附捐欵獎勵簡章

(一)捐欵至五千元以上者除呈請政府給獎外並以其芳名名該禮堂
(二)捐欵至三千元以上者同上請獎並以其芳名名該講堂
(三)捐欵至一千元以上者同上請獎幷以其影相懸掛正廳正面
(四)捐欵至五百元以上者以其影相懸掛正廳旁面
(五)捐欵至二百元及一百元以上者以其芳名刊於銅板以留紀念
(六)捐欵在五十元以上者均以其芳名刊於銅板以留紀念
(七)捐欵無論多少一概登報鳴謝

民國十三年五月六日　卄　端蒙分校籌辦處同人公啓

政府招人投票廣告

[illegible]府輔政司現欲招人投票承造下列工程凡投價之票必須於本[illegible]月十二號正午以前送到本署便妥

(一)建築一混凝土溝渠沿巴里士打律之堤脚
(二)在西北門船澳之警署改轉其軍械所爲單人之住所
(三)在牙冷律第二十一號巷及廿三號巷之間拆毀舊屋宇淸去拆毀之物幷填滿及提高該學校之地
(四)在巴斯班影警署建築一欄
(五)修葺金榜馬六甲警署之屋宇掃白灰水及油漆
(六)修葺拜也里巴無線電站之屋宇掃白灰水及油漆

凡求取投票之格式紙者須先寄銀一百元於財政司衙門而將寄此銀之收條呈驗纔能取領格紙

假若所投之票已蒙允准則自允准之日起在十日之內如不訂立必要之合約或不交納照約應該寄貯以保踐約之品則將所寄之欵罰歸充公

詳細條目以及欲投之票紙與其中詳細情形除拜六禮拜兩日之外可於辦公之日每日自十二點鐘起至四点鐘止在政府工程師衙門詢問便得

所投之票須寫交輔政司大人收每票且當標明係投前言每宗工程所投之票須用印定之格式紙此紙可向工程師衙門總書記員取領

政府取票不以價低便選全棄不取均無不可

英一千九百廿四年五月六號　輔政司啓　溫川

工部局通告

啓者本坡工部局員特字通告照多勞候斯巷及加保巷 Dalhousie and Kerbau Lanes 不日將修事修築凡該處之住戶倘欲新置或修理自來水煤氣或其他之工作務須自本日起在兩星期內通知該部俾得於未開始修築該道路以前先將上述之工作整妥工部局員自修築該道路完工之日起在十二個月內有權不准開掘該道路爲上述之工作此佈

英一九二四年五月六號　溫川　工部局司理人啓

全部電機拍賣

啓者本拍賣人承命定於一九二四年六月十一號禮拜三日下午三點鐘在香港實靈頓峽道東香港電車公司廠塲內將蒸汽電力發電機器全部當衆拍賣其機件計開如下

鍋爐　畢角及威路士廠造鍋爐二個每個約有火位三千六百五十四方尺每小時化水一萬二千磅常用汽力每方寸一百六十磅每爐配有鐵鍊式爐巴

汽機　睡凝水金邦汽機二副由日士及譚機器廠製造馬力四百二十八匹帶行三百個其路滑直接生電氣機五百五十個滑每分鐘行一百週生汽喉等齊全

直立凝水金邦汽機一副由卑利士及慶今廠製造馬力一百五十四帶行二百個其路滑直接生電氣機五百五十個滑每分鐘行二百五十週生汽喉等齊全

附助機　亞連丹担廠造金邦汽機一副帶行二十五個其路滑直接生氣機一百一十個滑每分鐘行五百週的橋廠造發電機一副五百五十個其路滑一百一十個滑每分鐘行五百週

林明頓廠二盤油渣機一副帶行十五個其路滑直接生電機一百廿五個滑每分鐘行四百週

分電流機關　配置光滑石版各件完全分發電流運行生電機與附助機

以上機件有圖錄印發如欲再知詳細情節者請向本拍賣人詢問拍賣章程照定章

一九二四年五月五號　丰五　香港拍賣人機勿行啟

收回掛砂聲明

啓者馬珍律門牌二十號楊福隆興記號於民國十二年舊歷十月廿二日即英一千九百廿三年怒民末廿九號楊耀河同唐將楊福隆興記生理掛砂與楊兩和經理今楊耀河在於三月三十日到叻故將楊兩和之掛砂收回取消以後楊福隆興記號生理是楊耀河經理恐衆未及週知故登報聲明此佈

民國十三年舊歷四月初二日　川　楊福隆興記楊耀河啟

代訃知交

啓者慶利有限公司主席兼聯東保險有限公司董事本坡政府委任太平局員楊福河君悼於五月三日即舊歷三月三十日下午二時半鐘疾終僑寓享年四十有九歲其夫人暨長次公子及女子孫女等隨侍在側全視含殮茲盆於五月七號即舊歷四月初四[illegible]拜三日十點半鐘出殯由東陵建禧律門牌一號喪居發引往石叻門協源山本原[illegible]世友誼屑期咸希賁臨執紼以全終始之交其輓儀奠帛概爲辭謝特此登報奉聞

民國十三年五月五日　川

顏長春　邱國珍　殷雪村　鄭淸氣　張崇嶽　林義順　陳旁元
蔡漢亮　林運三　李亮琪　顏長貴　林金殿　柯南旋　蔣德九
同啓

廣惠肇方便留醫院第十四屆幹事員芳名一覽表

正主席 邱雁賓　副主席 吳勝鵬

受托人 邱雁賓　吳勝鵬　李聲餘　鍾澤泉　梅國良　簡肅臣　林文田

財政員 全體受托人負責

查數員 陸鶴儔　鄭秀謙

藥務員 冼致雲　稽查員 唐啟光

幹事員

吳康泰　朱奇軒　胡文釗　莫濶棠　羅承德　鄧文軒　伍燊才
唐啟光　方誦清　張瑞記　曾紀宸　冼致雲　李堯卿　梅啟康
黃伯簡　李玉階　何思觀　陸鶴儔　謝樹春　黃斗山　劉沛淸
陳藉卿　陳曾朋　陳宗熾　梁權材　譚柱臣　蘇玉波
石奕熾　鄭秀謙　李錦堂　伍召南　陳瑞南　鄧壽屏

任期由甲子至乙丑四月初十日接事起卸事日止

甲子年四月初二日　乙　廣惠肇方便留醫院啟

筆記

僧妙諦之血痕

明嘉靖時。倭寇沿海而入。蹂躪東南。浙之嘉興。被禍尤酷。常掠資財婦女。貯之三塔灣僧寺中。而率衆往攻桐鄉城。婦女數百。日夜悲泣。慘不可聞。寺僧妙諦憫然。遂醉守者。開門放之。令各恣取金帛逃去。婦女中。有言恐累及禪師者。妙諦曰。吾以一身。而救數百人之命。雖死何傷。於是衆皆羅拜。四散而逃。並皆勸僧同逃。妙諦曰。不可。吾若一走。則追者立至矣。因獨留以紿之。守者醒。知而亟詢之。妙諦言。適見韋陀尊者。以竇杆擊門開。導之使去。吾不敢追也。守者素畏鬼神。聞其言而懼。且正病酒。不能行。遂縛妙諦以俟之。未幾。倭歸。知其爲僧所放。因重笞守者。而縛妙諦於寺東石坊柱上。叢矢射之斃。復堆薪焚之。後倭寇平。受其恩者。拾燼餘之骨。葬於寺後。而血痕入石。至今宛然。蓋已三百餘年矣。甲申七月。予至嘉興。聞其迹即在河畔。因過訪之。石坊在三塔灣東百餘步塘路之旁。坊已頹廢。惟石柱尚存。近視其上。微有形迹而模糊。遠隔十餘步觀之。則酷肖一僧。側身向內坐。頭與頸及肩俱明晳之甚。以下但一片似血非血之痕而已。旁有居民數十家。予就問其畧。皆言天晴不甚了了。惟一至陰雨。則其形分外顯著云。嗚呼。忠義憤鬱之氣。萬古長留。石坊血痕。與未央宮前草色。可以並類而觀之。

談叢

癡女子

[illegible]有讀湯臨川牡亭死者。近時聞一癡女子。日以讀紅樓夢而死女子從其兄案頭。搜得紅樓夢一書。寢食讀之。讀至佳處[illegible]掩卷冥想。繼之以淚。復自前讀之。反覆數十百遍。卒[illegible]未嘗[illegible]好卷。乃病矣。父母覺之。急取書付火。女子乃呼曰。奈何焚寶玉黛玉。自是啼笑失常。言語無倫次。夢寐之間。未嘗不呼寶玉也。延巫醫雜治。百無一效。一夕。睨視牀頭燈。連語曰寶玉寶玉在此耶。遂飲泣而瞑。昔沈青士曾作紅樓夢賦。有云。不識紅樓夢名意。誤煞少年又多少。正謂是也。

雜俎

俗語考　（世澤）

▲了然

明白貌。沈佺期「了然究諸品。彌覺靜者安。」俗有「一目了然」語。

▲五色雲

雲彩分五色也。古以爲祥瑞。唐鄭仁表恃才傲物。自謂天瑞有五色雲。人瑞有鄭仁表。見唐書。又宋韓琦弱冠舉進士。名在第二。方唱名。太史奏日下五色雲見。見宋史。今俗有「五色雲蓋頂」一語。

▲五穀豐登

龍韜立將篇「戰勝于外。功立于內。百姓歡悅。將無咎殃。是故風雨時節。五穀豐登。社稷安寧」。又管子地數篇「五穀興隆」淮南子兵畧訓「五穀豐昌」今俗惟「五穀豐登」四字常用。餘語則不概見。

▲五百年前共一家

語見元曲蘧張圓彬合汗衫鄭廷玉忍字記兩劇。今俗頗常引用。

▲久旱逢甘雨

古諺四喜「寰傳有里語四句。詠得意者云。久旱逢甘雨。他鄉遇故知。洞房花燭夜。金榜掛名時。」俗語與「容齋隨筆亦引此四句。意爲宋人詩。後遂成爲諺語。」

▲之字路

黃粽餘話「唐人方千詩。路尋之字見禪關。蓋謂盤旋而上。形如之字也。五唐昭禹。亦有之字上危峰之句。今俗有之字路一語。由來古矣。」

緊要之佈告

▲建造承造家注意　▲應用紅毛灰者及各界諸君注意

下述之原因乃諸君何以須購用（薛仁貴）嚤之紅毛灰及其所得之利益此種紅毛灰乃蔴嗹蘇門答臘貿易有限公司之輸入品由分發代理傲賚禮公司發行電話第一百七十二號

（一）此種紅毛灰乃英國超等出品所有之重量及質料均劃一每桶可保證重三担

（二）其價格最低廉爲各種歐洲嚤頭所不及

（三）（薛仁貴）嚤之紅毛灰雖在市面短少紅毛灰之時亦無增加其價格

（四）（薛仁貴）紅毛灰之價格常能賽勝於別家之嚤頭故省回建築之浩費甚鉅而增進市面上建築之能力並予諸君以良好之機會以求利

（五）購買（薛仁貴）嚤紅毛灰者常時均以最公平爲貿易且能對於賬項格外相就

（六）凡定購貨物之單無論其爲最少之數與乎最大帮者均一體歡迎而交貨迅速故凡購買（薛仁貴）紅毛灰者均得滿意

（七）（薛仁貴）嚤紅毛灰乃辦至意大利每月運到故所存之貨無不時常鮮明

（八）（薛仁貴）嚤紅毛灰既享盛名故就目下而論每月之沽出均形增加試觀政府發出之入口統表當見輸入殖民地內各種嚤頭之紅毛灰（薛仁貴）嚤實佔其二分之一計（薛仁貴）嚤紅毛灰每月之沽出每月有一萬桶

再有可研究之點乃（薛仁貴）嚤紅毛灰供給及沽與公共事業工部七州府之各工部局以及柔佛丁加沙勝越北慕娘及鷄打等工部局之用并各地之歐洲及華僑之建築承造家均爲本行種健之主顧

（薛仁貴）嚤紅毛灰亦有發售於本坡各華僑販賣紅毛灰之商店并普及於殖民地各埠目下本行之顧客已逾五百之衆矣

諸君賜顧者可直接與（薛仁貴）嚤之七州府唯一代理傲賚禮公司接洽便妥該公司在星架坡土庫街日本郵船會社建築之上層德律風第一百七十二號

至於（薛仁貴）嚤紅毛灰在四州府之分發代理則爲下列之商行哈里申百加有限公司設於爲六甲坡十屈頓紱巴雙及吉隆坡等埠亞利士巴里及律他有限公司設於怡保安順金此嚨及鷄[illegible]等埠

英一九二三年十一月七號　傲賚禮公司謹啟

南洋兄弟烟草有限公司

新到百雀牌好香烟

從新改良特製

最平最靚

請爲嘗試

五十枝庄

百雀香烟

Nanyang Brothers Tobacco Co., LTD
(Incorporated in China)
Singapore.

石叻南洋兄弟烟草股份有限公司謹啓

民國十二年十月廿九日

福建厦門

天下馳名須防假冒

詒欣齋藥酒

中外賽會六次得奬

福建厦門

天下馳名

武彝靈芝名色種

可成茶莊

安溪一等鐵觀音

須防假冒

上海保險公司增加資本廣告

啓者本公司以十年來營業日見發達保務與時俱增前集備資本一百萬元今增加爲三百萬元舉凡輪船舖屋貨物傢私裝修汽車等皆可受保本公司信用鞏固賠償通融迅捷久爲吾僑胞所洞悉諸尊其欲長守富貴無水火意外損失之虞平請到本公司面商無任歡迎之至

本公司住址星架坡玻璃後街門牌廿三號電話一五零三

Shanghai Fire & Marine Insurance Co., Ltd
(Incorporated in Hong Kong)

上海保水火險有限公司謹佈

民國十三年三月廿四日　由

泰恒紅烟廣告

福隆粗幼絲烟

本埠　八兩百四十庄　二兩五百六庄　紅烟完餉每箱沽銀五十四元　五十五元

外埠　八兩百四十庄　二兩五百六庄　紅烟無餉每箱沽銀四十三元　四十四元

本坡　八兩二百庄　福隆粗幼絲烟每箱沽銀六十四元

外埠　八兩二百庄　福隆粗幼絲烟每箱沽銀四十八元

星架坡　戲館街門牌七號　電話五百七十號

松興利記謹啓

民國十二年十月一日

在熱發及疾不

氣帶生內而慣

傷濕痛腎危病

潤力疾常論即

熱最因致嘔發

之易肝經一生

活士卑巴文嬌丹

活士卑巴文嬌丹爲至於療疾最爲神效稍覺不適服用一二次其病如失此藥各藥店皆有出售

總發售代理人　梹城　怡保　星架坡　吉隆坡　韓興目兄弟公司

華英合璧世界埠名

（每本沽銀一元）（外埠加郵費二角半）

本館再版藉各埠良友贊助之力內容比前豐富考杳比前精確凡歐亞新立國名世界各國通都大邑我國各省名城巨鎮通商口岸及其立約年份閩粵兩省設有郵局地方南洋羣島英荷各屬暹邏緬甸法屬印度支那（安南南圻東京金邊）叻嶼甲香港上海街名無不備載誠商學界不可不備之書也如蒙光顧請至下列代售處

中華書局　梹城朱寶蘭
總滙新報局　棉蘭朱有蘭
先施公司　七州府各火車頭順利書局
會豐商店　吉隆坡裕生　柴石叻壽恆

民國十一年九月廿九　譯纂發行者鄧子森啓

本報緊要聲明

啓者本報爲限於篇幅計倘遇有緊要新聞太多決將有合同之告白暫時抽起惟每月中仍不得抽起多過四次特預爲聲明統希原諒幸甚

本報營業部告

抹膠油又試到了

啓者本報專爲便利各印字家起見特由歐洲再行辦到上抹膠油此油係專爲抹擦印字膠轆之用凡印字膠一經此油抹擦後永無漬發潮濕之虞又能辟除各色墨漬無煩用水滌洗致有漬發之慮現貨到無多稍購一罇用之方知言之不謬也如蒙賜顧價錢格外克己此佈

本報營業部啓

廣東新聞二

▲東江前敵聯軍進行參差之原因　孫中山欲謀軍需統一、特設中央軍需總監。並委任蔣尊簋辦理。所有各軍餉伙食與及一切給養等費、均由該處分支配發給。各機關原日應解之欵、亦一律解繳該處。初時每日收入三四萬元、其後陸續減少、由萬餘元以至二三千元、旬日以來、則絲毫絕無收入。該處前發佈告、亦僅暫行停止各軍給養等資五天、近日迫得完全停止發給。其中原因、因當時厲行財政統一、故各處財政機關、表面上不得循例將欵解繳。然各財政機關、仍係由各委派私人征收。自東江戰事發生、各軍藉口軍餉緊急、紛紛將各征收機關之欵截留、甚且提前借撥、而大本營新收各欵、則又統歸財政委員會。故財政委員會、初僅爲議決機關、所有新收稅欵捐項、非經該會議決者、不能發生效力、今則一變而爲經理出納之機關。關於財政之立法行政、均操之於該會之手、因此該會權限日益擴大、中央軍需總監之權、已盡爲所奪。該軍需總監、現已無事可辦、幾同虛設。前日蔣尊簋、面謁孫中山、詳陳爲難情形、並請辭職、雖未核准、然該處職員積欠薪水日久、連日紛紛向蔣氏請求發給、蔣氏亦無法、甚至處中日用雜項瑣費、亦無可支銷、想不久必將無形解散矣、自該處停發各費之後、東江前敵各聯軍、所有伙食給養等費、皆由各軍後方辦事處自行供給、除向各機關領取之外、各自沒法籌墊、故前敵聯軍伙食給養等費、極不平均、查其中大畧情形、則伙食一項滇軍中下級軍官、每人每日約可得八毫至一元不等、兵士則每人四毫、湘軍中下級軍官、每人每日約可得六毫至八毫、兵士每人三毫、劉震寰所部西路軍最少、中下級軍官、亦僅日得三四毫、兵士每人二毫、至於劉玉山盧師諦等部、或則完全無着、或則兵士每人僅日得一毫至一毫半不等、苦樂懸殊、不免相形見絀、現時前敵各軍、未能一致進行者、亦未始不由於此、十七日、大本營下令催促各軍前進、劉部奉令後、各兵士憤憤不平、謂伙食尚且不繼、安能枵腹應敵、又聞李根雲曾知會劉部請其來與惠城西門之敵、劉部兵士云、爾等飽食、自當前進、我等食尚未飽、步行不可、更何能出戰云云、此雖或出自有一部份人言、而各軍之苦樂不均、實已無可諱飾、孫中山現擬親赴東江督師、固欲藉此以振作士氣、亦爲調和各部意見之故、已由副官長黃惠龍、將出發各事、妥爲佈置、孫中山將携李烈鈞或程潛隨行、譚延闓則因目疾稍愈、尚須休養、能否隨同出發、尚屬未定云

▲潮梅軍事誌　粵軍總指揮部軍法處黎仲丁、奉令赴廣西招募輜重兵五百名、十二日挑運子彈及軍裝、由五華縣經過運赴前方、又前方河源總部行營、擬定在老隆設籌辦軍米總局、米糧短絀、河源龍川和平五華四縣各設立分局委各縣知事爲局長、籌辦米糧、解濟軍食、縣署已於十三日奉電、暫定籌辦軍米十萬斤、勒令各區限二十號辦足解交分站、米價給予軍據、將來以十四年份錢糧抵還、惟邑中現值凶荒、季江一帶地方、糧食早已告竭、幸賴揭陽河婆及汕各路運入接濟、今以五華設局籌辦米糧、不啻緣木求魚、聞縣署奉電後、大有不知所措之概、又潮安函云、籌餉局令縣、對於各區認籌軍餉額數、第二期將屆、務必如期解到、倘有遲延、定必派員到縣坐催、或指撥軍隊到收、決不通融、又奉尹軍長提取火食一萬元、縣庫如洗、無法應付、分派委員赴各區緊催、並赴庵埠商會籌借數千元、以應批解、又饒平函云、十八日粵軍第十師長謝文炳率同衛隊、由澄屬已到黃崗云、

▲汕事彙誌　汕頭某報云、廿二日、副總指揮洪兆麟、由厦門乘輪來汕、旋即上岸、又英領事據德記洋行呈請、製成工人證章五十五枚、請轉送公安局加印以免誤拉充夫、該領據此、已轉函公安局查照、

▲粵軍回師東江之消息　臧致平已退出漳州、一部由漳浦逃往雲霄、一部由龍岩逃往上杭、尚欲與閩南粵軍何成濬許卓然等部會合、再圖後舉、不料逃至龍巖時、有兩營被駐紮龍岩之賴世璜所部繳械、現在閩邊之粵軍、仍分路大舉前進、以期早日肅清閩南、俟閩南軍事結束、乃回師東江云、

啓者本堂在厦門開創二百餘年承祖傳授精製殼仔膏專治一切外科花柳等症百治百愈從無一失其功效之靈驗早既膾炙人口乃近查有無恥之徒巧立名目意蓄假冒魚目混珠藉圖射利實害人不淺茲本十人爲便利僑胞起見運儎大批來洋特約經理數處諸君光顧請認明蚶殼商標爲記庶不致誤

外科妙藥

殼仔膏

▲殼仔膏有四大功効
一　有生肌拔毒之神奇
二　有收口過皮之妙用
三　有潤膚牛痛之能力
四　有退紅消腫之靈驗

▲殼仔膏主治下列各症
瘡瘠　橫痃　小兒胎毒　魚口　便毒
久年爛脚　癰疽　瘰癧　脚臁　濕毒
湯火　內外痔瘡　癩疥疔毒　虫畜
咬傷　統治一切外科破皮毒症
（定價）大盒五角　小盒二角五占
如用不效原銀奉還

▲神效癬藥水
專治陰陽癬金錢癬濕癬乾癬蛇癬癬牛皮癬對門癬頑癬沙癬隨擦隨愈蓋此藥水具有殺菌止癢性質功效靈驗眞皮膚病不二之聖藥也
每瓶一角五占

石叻總經理處　何長春　永生堂　萬春堂
萬川棧　萬昌和　周蘭記
代售處
南興　保滋堂　杏生堂　萬同安　福蘭堂
萬安和　萬山堂　長興堂　仁愛棧　杏和堂
萬春和　培元堂　萬山棧　大德生　培安藥局
（本坡外埠藥店均有發售）　峇株吧轄榮豐號　怡保萬春堂　麻坡劉萬山
總發行所厦門草仔垵萬春堂大藥房啓

甲子年元月初十　全

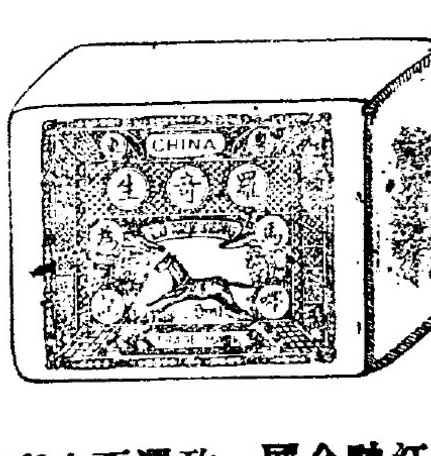
廣告商標

啓者暹羅網鑾境內隆興棧火礱所出之靑鷹標米向已馳名遠近現今叻中米市咸推此庄爲冠蓋其米粒均係粉西施名穀製成顆粒既屬圓勻色澤又極潔潤而香甘適口同一米量而此米所得之飯比別庄爲獨多是以人皆樂購用之銷暢廣此米來叻向來僅由卡間吳祥和一家經理并無分託他人茲更精益求精認眞選剔以期無

諸君之雅愛特將靑鷹商標向當地政府註册登明惹報俾得遐邇遇知但恐有射利之徒以僞亂眞或僞作本棧商標或翻用本棧米袋或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本棧定當控究倘　諸君子得知其作僞所在前來報明引獲亦必不吝重酬合併聲明各宜自諒特此預告
暹京網畧隆興棧火礱駐叻代表王書圖謹啓
民國十年四月廿九日

羅奇生廣告

馬嚜紅烟　馬嚜名茶



本號自製馬嚜名茶紅烟已久馳名中外今在馬嚜賽會展覽而大英蒙府賞給政府章界人士各界垂愛西人又加奬有格外奇可名賣生茶紅馬見嚜烟名真不價實貨諸君光傳顧盧表歡迎新加坡中街羅奇生謹啓民國十一年五月十三日

天喜堂馳名老婢調經丸

每盒一元每打十元
商標註册　馳名老婢調經丸　此丸專治婦科等症　如孕婦敎
婦　室女　靜女　所患隱憂之症　皆可放心呑服　不用戒口
每服實銀一元　不設雙單料　亦無別藥發售　該丸若非萬全
安敢獨沽一味　於斯可想矣

治月信前後小肚痛
治月信前後肚刺痛
治月信前後腰骨痛
治月信來或多或少或遲或早
治月信色或黃或淡或瘀或赤
治遠年閉症近日閉症
治一月月信來數次多少不一
治月信肚痛大便閉結
治血山崩血流不止
治白帶赤白帶淫
治產二瘀血未清
治一後月胎動月信或肚痛
治三四月胎動月信或肚痛
治五六月胎動月信或肚痛
治似孕非孕企頭暗痛
治子宮虛冷多年未孕

代理處石叻松柏街周蘭記馬交街周昌記
廣東省城香港天喜堂主人林肇春謹識
甲子年元月初五日

大陸公司

日用要品

本公司新張首帮辦到各種貨物特别大減價廿天欲得精美相宜日用品請速來速來　勿失機會最趨時最準繩男界女界各欵金銀手鏢錶美國晏疏拿時鐘德國約翰生新式掛鐘琴鐘鬧鐘克羅克新鏡片專配各種眼鏡精修鐘錶留聲機器快捷交回依期不悞

新嘉坡牛車水大馬路大陸公司披露
中華民國十三年三月廿一日　巳

此奇特之食品中國小孩爲最適用汝以牙力蘇哺養小孩則可立見該小孩受有能强壯健骨節長肌肉固齒及增健體魄腦力之食品矣是以牙力蘇又能做就康健小孩

Glaxo

星洲惟一代理英遙有限公司

▲倫敦商務指南（即人名錄）出已版矣

啓者本公司創設是書經有年所內合商號住址有二十五萬以上及零數分類之商號另編標題亦有二千店戶在內每年出版一次然凡一切工廠商店住址及倫敦與那埠之出口貨商店運出之貨品殖民地及外國所給之價值輪船所往之埠名啓行來往之時日莫不登載詳明是書便可一覽按圖索驥至於英國內地所有大埠之實業商號著名客商以及關於商務之要點均皆詳細載入如有辦外國貨者不可不手一卷也每本取價二磅（郵費在內）如蒙賜顧請將現欵滙下然後從速付上如空函定購恕不應命
商界諸君如欲尋代理者可將貿易名片登入書內取印費三十司令如大張廣告則由二磅英金起至十六磅英金止

The London Directory Ltd,
25, Abchurch Lane, London, E. C.
倫敦鴨只治街門牌廿五號倫敦商店指南有限公司
英一九一九年八月十九號

廣東新聞二

▲許崇智回粵與南路軍事兩問題　南路粵籍豫軍拒絕豫軍加入作戰，與及連日江門戒嚴情形，迭詳前報，茲據大本營某要人傳出消息，謂此次許崇智返省與南路軍事，有絕大關係，自豫軍加入南路之令既下，梁鴻楷即派其参謀長馮軼斐進謁孫中山，詳陳主客兩軍恐未能一致合作，請求收回成命，孫氏不獨不許，且大罵梁鴻楷遇事反對，延悞軍行，又謂無論如何，亦決不能收回成命，梁鴻楷據馮軼斐報告之後，大爲驚駭，當召集李濟深、鄭潤琦、張國楨、楊錦龍、林若時、梁若谷、陳錫乾、王體端等，會議應付之策，隨即聯名致電許崇智，促其出而主持，電文內有粵籍軍人只得此五邑等處爲立足地，若再容客軍侵佔，我欲求一席地，而不可得云云，許崇智與蔣介石於廿一日到省後，即赴大本營進見孫中山，廣東籍各軍官，亦紛紛到省謁見，籌商應付方法，李濟深因孫中山有令劉震寰所部進駐肇慶，并在肇慶組織粵軍總司令部，以爲抵拒豫軍及西路李海雲林樹巍兩師移駐肇慶之說，故堅請許氏速飭所部東路軍軍之計，聞許崇智謁孫中山時，亦反對豫軍加入南路，擬請將豫軍改調東江，當時孫中山以命令既下，未便更改，磋商結果，祇允飭令豫軍暫勿進駐江門，直由水道開往陽江鬧坡，至於權限問題，亦允變通辦理，許已回粵，而許部東路軍，又早已加入南路，孫中山己允取消樊氏節制南路各軍之議，統由許崇智指揮調遣，但許氏仍堅持撤回豫軍加入南路之令，大約昨日豫軍由江門調回，亦許氏反對之結果，聞許氏日間即擬親赴江門一行，與南路軍官磋商防務，至籌餉總局收回五邑防務經費之問題，梁鴻楷等己會銜發出佈告，嚴行拒絕，聲言各防軍伙食未有着落以前，該德和公司不得接辦，德和公司廿四號起餉接收之事，遂因之中止，聞范石生已派人疏通，已允照原日各軍所得之數，分別撥給，梁鴻楷等則以爲日前所收公禮按餉等八萬元，滇湘豫桂贛各軍，皆有支配，獨江門廣東籍之防軍向隅，故照數撥給一層，須有切實保證方可，往返磋商，尚未就緒，江門防軍聲言伙食所關，即全軍生命所係，雖訴之武力，亦所弗恤，其態度極爲強硬，究竟將來如何，結果尚未可知云

▲軍人入舖強索　廣州市軍人藉端勒索之事，如故意擲破眼鏡及藥水樽等，以爲圖賴，幾於司空見慣，不足爲異，近且有公然入舖強索者，廿三號下午三時，太平門外西榮巷某參茸店，有一身穿黃斜軍服，眼鏡士的，頗似軍官模樣之人，手持僞參數兩，直入舖內，聲言日前在此買麗參數兩，乃竟爲僞貨行騙，須要退換，或將原價銀交回，否則拘回司令部究辦等語，店件與之理論，詢其有單據，則云己經遺失，又詢其何日所買，價銀幾何，亦言語支吾，店件云本行定例參茸出門不換，此等貨亦非本店所有，想係認錯招牌，該軍人大肆咆哮，且作動手拘捕之勢，店件請其同赴警區，他又不允，正擬鳴笛招警，適該店司事由外回來，明知此等伎倆，雖同赴警區，亦無非商人吃虧，不如和平息事，多方磋商，終補回洋銀六元而去。

▲商團包圍湘軍司令部　昨十九日三時粵商團第九分團集合處下緊急命令，通告各團友，裝身出隊，計到者五百餘人，武裝包圍惠愛西路湘軍第三軍第六師王得慶司令部，查因有該部馬弁盜賣該師長駁殼二枝，事後察覺，立將馬弁扣留嚴究，供出該駁殼賣與西湖街公益祥旅館八十號房住客，當於七號該師部經派大隊湘軍將西湖街把守，禁止行人，將公益祥搜查，但搜查結果，未獲原贓，惟該住客則已逃去，該旅店司理人知事不妙，因亦暫避，該湘軍乃拘去店件楊某黎某二人，勒令交出司理追回住客究辦，並派軍警監視，當時經二區一分署長傅慶餘區員趙澤尊調停，担保楊黎二人無性命危險，並須該旅店設法追贓，計經十餘日，該店件尚未釋放，而客棧追究住客行踪，是一最難之事，聞該馬弁經已鎗决，現該湘軍嚴追公益祥備價將楊黎二人保釋，來勢極兇，該旅店係商團第九分團團友所開，因以軍隊借端勒索商人，特於十九日召團友武裝將該司令部包圍，要求將店件釋放云，後經公安局担任調停，風潮已自息，否則市民恐又飽魚殃及矣。

雙妹嚜花露水

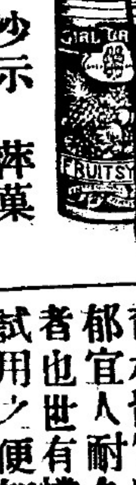
雙妹嚜所製花露水香遠益清盥濯可用正如名花傾國萬衆歡迎藉此炎熱迫人須預購一瓶以消除汗穢也

價目　大號四毫正　二號二毫半　三號一毫半　四號一毫正

雙妹嚜清香爽身粉

此粉乃歐西各國男女及小兒日用必需之品且有醫士考驗許爲最合衞生之香粉如有熱痱多生皮膚痕癢等患搽之無不全愈且此粉幼滑而爽能令肌肉生凉潔體留香請爲試之每盒連球五毫

雙妹嚜菓子香露



杏仁　甜橙　沙示　蘋菓
檸檬　菠蘿　香蕉　玫瑰

當此炎熱之時渴則思飲本行所製各種菓子香露誠合時之用品也用法將此露一份開水十份和勻飲之其味鮮甜異常立能止渴生津開胃消食且有各菓子原質之味豈不遠勝市上所沽之凉水哉

大瓶六毫　中瓶三毫半　小瓶二毫半

雙妹嚜紫蘭身粉

此紫蘭爽身粉製者能令肌膚細嫩且能除却一切皮膚之患若浴後用之確能使皮肉生凉還體愉快誠日常用品之不可少者也　每罐價銀四毫

▲貨品太多不能盡錄光顧諸君請到總代理處參觀

雙妹嚜生髮油

此油乃本行巧取各種鮮花及最貴重之生髮固髮材料配製而成馨香爽滑袪風養血永保其髮烏潤無枯脫衰落之虞男女均合用固爲粧臺所常備亦爲保腦潔髮之良品也

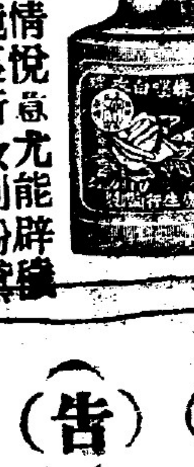
雙妹嚜超等牙粉

（價目）大號五毫　二號三毫　三號二毫　四號一毫

此種超等牙粉乃選最幼潔之粉質加入善固齒之藥料配以除虫降火諸品參以化學新法製成常用之能令牙齒中之夙垢與積穢全消保無牙痛牙枯之患而瓠犀瑩玉絜頰凝香猶爲餘事耳

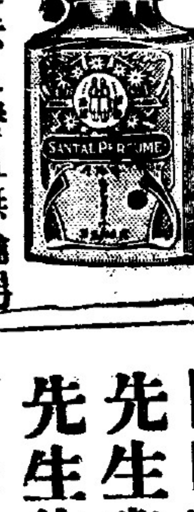
大號二角半　小號一角半

雙妹嚜超等白玫瑰



花香者固可怡情悅意尤能辟穢增研所以名妹鏡裏新妝列粉黛之嬌淑媛奩中珍物蓄香水之寶故本公司特取鮮花之精液製[illegible]香水皆質料精良裝璜美麗[illegible]郁宜人耐久不散洵香水中最優者也世有憐香雅士惜花佳人請試用之便知其妙　每瓶一員

雙妹嚜保髮香水



此水潤皮固髮袪風養血無論男女當理髮時洒少許於頭上自然生機暢茂而且馨香撲鼻終日不散誠理髮中最上之品也

大瓶一元　中瓶六毫　小瓶三毫

雙妹嚜超等檀香水

此香水氣味馥郁雖最貴重之香水精比之尤有遜色一滴衣巾旬日不散芬芳襲人大有美人去後也留香之妙誠香水中無與抗衡者矣　每瓶一元二毫半

廣生行雙妹嚜貨物總代理批發　石叻大馬路門牌一百一十號

香港 廣生行有限公司啓
Kwong Sang Hong & Co., Ltd.
(Incorporated in Hongkong)

南洋大酒店新張廣告

電話一千九百八十六號

溯自有星架坡以來歐美酒店多如林立獨我華人未曾開設而各界名士蒞臨此地殊深缺恨本主人因見及此是以多方選擇得小坡勿勝士巴沙律七十七號即當年西人之大酒店也地點最爲適中空氣極爲清爽週圍大院屋裏寬敞樓上房位均有騎樓今本酒店點綴愈加雅緻陳設俱仿西式每房皆有風扇電燈喊鐘各自澡堂樓下則有西餐茗菓酒水雪羔日夜常便至於悅情則有打波檯以消遣遊覽則有電汽車以乘興稽帷暫什堪當游目騁懷小作逗遛亦足暢叙幽情茲擇於本月十八號開張各界　貴客惠然肯來無任歡迎且住食相宜甚屬服格外週到以副僑胞之雅望焉

佈

民國十二年七月十四日

◉最新除痰止咳劑

本藥房幾經考查始知法京巴黎伊浪大藥廠 Emile Lang, Paris 新出之仁氏除痰止咳露 Sirop Jane 調劑安當效驗確實始與特約代理運輸來叻此露中所含之主要成分爲 Chbr3 專治呼吸器各種痰病如傷風新久咳嗽喘息乾咳疲咳氣骨發炎等服之俱適　每罇銀一元

南洋總代理處星加坡神農大藥房

◉神效虎標消風清快水—可以面試—購者快來

圖內某虎先生見一位老先生與病者診脈　問曰老先生你看此病　應用何方　老先生答曰　以我淺見當用藿香正氣散　虎先生問曰何日可愈　老先生答曰　至快亦要二個禮拜　虎先生又問病者曰你病有幾天　病者答曰有了七天　腹脹如鼓　大便不通　虎先生對老先生曰據病者所言　若待二禮拜　方可醫好　令病者痛苦難堪　老先生醫亦拙矣　老先生答

日老夫醫拙　請問先生有何高見　能使病者速愈　虎先生曰此病乃風蒸蓄積所致　若由我醫　只消二個點鐘就好了　老先生曰二個點鐘　即可醫好此症　我不敢信　虎先生曰面試面試　當時虎先生即用虎標消風清快水半罐給病者服之　約一點鐘許　那病者即大便瀉一穢臭不堪　聞瀉後腹脹立消自在如常　爾時老先生始向虎先生嘆服云　敬告同胞如遇便閉腹脹等症　請即購服虎標消風清快水　其神效蓋空前未有焉

中英荷法暹各屬總批發處石叻廈門街門牌一百一十四號仰光永安堂大藥房分行主人胡文虎豹謹識

廣東新聞四

▲豐順殷富捐黑幕五誌　前豐順縣知事吳尙德、對於殷富捐種種舞弊、茲詳査其黑幕如下、第三區羅炳發、羅錦昌祥、羅長樂以上三家各繳一百四十元、收據一百二十元、羅瑞春、徐長樂、林上合、吳助、蔡彩元、蔡新彩元、柯合盛源、丁三記、蔡思、羅裕利、馬創、羅保元、陳坤記、羅長盛、以上十四家各繳六十元、收據五十四元、詹集豐繳五十元、收據三十元、徐潤崧繳四十元、收據二十元、

▲楊坤如電請馬育航接濟火食（汕頭通訊）楊坤如十五號致馬育航電云、籌餉局馬局長勛鑒、全密删電敬悉、惠州防務穩固、十萬敵無能爲、况且軍人一心、又負此天險、惠州可無顧慮、如旦夕有機可乘、以敵部之力、亦不難將附加之敵肅淸、所欠者火食耳、請兄急速籌備維持、得源源接濟爲荷、坤如叩删印、

▲工聯會五一節之通告　歷年五一勞動節、均由工聯會籌備舉行、自國民黨改組成立中央工人部後、擬由該部籌備舉行、昨工聯會誠恐社團未及週知、再爲通告各社團、屆時前往參觀、以免分歧、通告錄下、公啟者、五月一日、爲世界勞動節、美國工人犧牲許多精神血汗、至得八小時工作、八小時教育、八小時休息、故確定每年五月一日爲世界勞動節、吾國工人、距離三八目標尙遠、如果三八目標未達、則工人生活不能進步、因此吾人對於五月一日、應以熱烈同情參加巡行示威運動、向年均由本聯會籌辦、現査國民黨工人部、先有預備、並經通告各社團參加、本會鑒於國民黨純爲工人利益而奮鬭、不必另行籌辦、以致分歧、用特通函各工會、務祈一律前往東堤越秀路（惠州會館）國民黨黨部投名、以歸一律、幸毋放棄、是荷、此致廣東工會聯合會啟、

保精益腎丸

此丸專治先天不足後天失調夜夢遺泄精神困倦夜不成眠頭暈眼花夜多小便尿後反滴等症均能治之舉凡以上種種各症如有發生及早購服此益腎丸如或日久不治則一旦失其効力妨及健康甚致有絕嗣之患而成一種懨天尤人厭世欲死毫無生氣者痛孰甚焉患者速服此丸數日後決能增精神補骨髓活潑異常誠補腎之金丹延年之聖藥也

一治精腎虧損下元虛弱
一治夜多小便尿後反滴
一治眞元虧損飲食不調
一治用腦太過無故遺泄
一治腎虛腰痛四肢無力
一治面黃骨瘦步履困難
一治頭暈眼花寢不成寐
一治精神恍惚驚惕忙健
一治先天不足後天失調

（服法）早服一次午服一次晚服一次每次三丸白水吞下

價目　每瓶價銀一元二角　每打價銀一十二元

南洋總售　石叻　庇能　怡保　太平　金保　會豐商店

石叻萬安公司參茸藥材行

總經理香港朱大同濟衆水

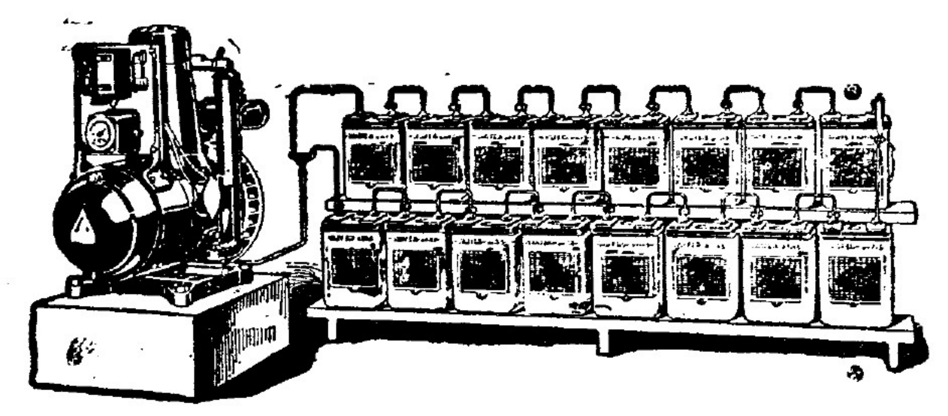
此藥水功用最宏。效力最速。活人最多。中外久已著名。已用過者。無不視爲家庭行旅之珍品。活命之藥王也。其功用專治一切輕重痧症。霍亂吐瀉。絞腸抽筋。時行核疫。心痛腹痛。中風中痰。傷風發熱。山嵐瘴氣。水土不服等症。最爲特效。即無病服之。亦能健胃壯神。日能驅除未發之伏病。今爲利便僑胞起見。特在石叻分設發行處。其批發價目。均與香港無異。諸君光顧。請祈就近接洽購辦可也。

分售處

馬六甲	泰德堂 保安藥局 瑞春堂 保和堂 萬山棧 萬生棧 杏春堂 廣豐和	
芙蓉	萬山和 存生堂 杏春堂 杏濟堂 杏濟堂 杏春堂 萬和安 劉萬山	
泗水	和德號 仁安堂	
吉隆	檳城	
太平	日里	德和生 保大和
壩羅	麻坡	吧城
漢商公司 濟安堂 大和堂 濟安棧		

星加坡總發行所老馬車街門牌十號萬安公司啟

民國十二年十月廿九日



◁參力球之電燈機▷

凡屋內宇安置一副參力球之電機其電汽足能供設四十二枝燈之汽用且兼能供設一電扇也况且如汽車（即毛多加）之電箱（即不打厘）內之電汽用完時則可由該機放出之汽入諸該箱其簡儉非常諸君光顧請到本坡呀直利有限公司內電機部購置可也

星加坡呀直利有限公司告白

英一千九百廿二年六月十三號

夫軟弱之症皆由眞元耗傷此乃男子之通病也受病者不得良方療治致[illegible]況以陳陳相因除燥烈之品此無秘訣害世誤人非鮮蓋男女婚姻伊始身體強壯定然和洽孝[illegible]和此老少種子之所由來也若先天不足後天虧損或以心慾過勞以至神昏眼倦腰痠腿軟舉步艱辛患斯症者以爲醫藥罔效搔首問天今本醫生特心裁泡製鸚鵡嘜育亨賓固本片服之最爲靈驗此藥片用育亨賓樹皮製煉爲精合以貴重品化學泡製惟極和平無燥熱霸烈之弊有返老還童之功專治軟弱無能及一切虛弱等症最爲靈驗服之龍馬精神延年廣嗣無論皓首老人青年弱體連服一禮拜本丸能壯元陽生機操劵可待無論何種補品均未有此之功效眞益壽之靈丸補身之寶筏語云贊天地之化育易曰本充足以幹事惟此育亨賓有焉謂予不信請嘗試之經驗者所贈保證書多不勝載總以過來人乃能道其詳

【每打一十五元】　【批發特別克己】

每瓶一元　每打十元

此丸功用不論婦女孕婦室女靜女一切婦人有月事各病者皆可放心吞服期前約五六日每早晚吞服一次每次吞一粒用清茶鹽水送下俱合不必戒口服後腹內署有些微痛乃藥氣運行去瘀生新耳毋容疑慮如法吞下經期必有準繩身體健康精神暢適眞女科中護身之寶屢試屢驗之良藥也

此丸可治一經血逆行一稿不循經道此丸可治一經水紫淡經紅此丸可治經水黃如米泔此丸可治一經水寒凝成塊此丸可治一經結此丸可治一經前後及經行時腹內脹痛此丸可治一氣虛血少或痛或身熱白帶赤帶白淫血崩此丸可治一經來時泄瀉痢利此丸可治一經水或多或少或早或遲此丸可治一假孕非孕沾寒沾熱時常作酸噯腐此丸可治一子宮發炎或子宮虛冷此丸可治一產後瘀熱入血室此丸可治一胎動不安

【每瓶一元】　【每打十元】

批發價目格外克己

鸚鵡牌補肺止嗽丸

此丸乃西來補肺之良藥參配呼吸之要品者訂精密藥能與肺臟性質相宜凡肺燥咳嗽之病無論新久症之輕重一經服食立能止咳化痰當見燥痰滋潤口角生津已傷者藥立即復元未傷者此藥永無傷損每次服丸四粒每日約一二次自能順氣則咳自止其肺自壯而呼吸自匀若能時常備用肺症可免闔家子姪可保無痰喘之患體既壯其身自强誠助肺呼吸之止咳聖藥也奉告同胞若患肺病者尤爲留意方知愚言不謬

【每瓶一元】　【每打十元】

總代理　總發行香港永樂街瑞昌西藥行　石叻　庇能　太平　壩羅　會豐商店

福建新聞

〈臧致平敗竄漳浦之始末詳情〉當臧致平軍據守廈門之時、楊化昭駐紮馬巷之兵力、約有兩團、北軍分兩隊來攻、孔昭同之一旅、自安海而來、連日接戰、楊部不支、卒被北軍佔領馬巷、楊化昭殘部退守同安、臧致平封用大通飛鷹等商輪運兵、親率侯西浦李芳邑兩部來援、經集美澳頭灌口等處登陸、高義率部自安海越水頭衝出、楊部逃於同馬交界二十四都、頂溪頭銀塘杏根塘澳頭彭厝社一帶、築砲壘掘戰濠、不下四十餘座、聯成一曲尺形、北軍以高義部為嚮導、李生春孔昭同兩旅為左右翼、掩護盧香亭軍為中鋒、衝過瓊頭水頭、越小營嶺天馬山麓、與臧楊兩部接觸多次、砲聲隆隆不絕、自九日拂曉、戰至十日午止、當時雙方勝負未分、附近戰線居民拖男帶女、逃往鼓浪嶼廈門者、絡繹不絕、計是役自同馬六日開戰、迄至十一日、此五日之大戰、高義張毅兩部猛撲同安縣城多次、尚未得手、臧部尚有生力軍自官潯英隸頭角尾三方面趕至、何成濬部金龍彰亦由長泰入同、集中九溪一帶編為(敢死隊)衝鋒、夾以大砲轟擊、北軍銳氣乃稍為之一挫、否則臧部全軍早已覆滅矣、同安為四戰之地、北通安溪、東南通廈門金門、西北通漳屬之長泰、西南通漳屬之海澄、為漳廈之屏蔽、臧軍初時認同安存即漳廈存、同安亡即漳廈亡、故出死力以爭之、乃楊化昭部率以彈盡而先潰、臧軍繼亦不敵、同安遂落北軍手、駐金門之海軍、楊樹莊敬修等、自去年率艦隊來廈時、臧致平正在被圍中、因要求海軍守中立、劃出金門東山南島與海軍為條件、並聲明將來向漳州發展、廈門交還閩人自治、海軍仍駐金門、保護治安、詎討賊軍何成濬以東山有關稅收入、月計十餘萬元、乃食前言、突然攻入東山、海軍以為係受臧氏唆使、因起而攻臧、應瑞江元楚觀海容豫章聯鯨海鷗七艦、及華乙丙等輸送艦、均陸續開砲門、預備發砲、索交廈門、臧以四面受敵、加以子彈告罄、粵軍大隊、又由平和開援、將抵漳浦、臧乃挾林知淵出作調人、要求海軍借用子彈拾萬顆、即以廈門交出、而海軍陸戰隊、遂於十六日登陸佔據廈門矣、洪兆麟李雲復援漳各部、自開抵平和後、與留駐漳浦之劉志遠部聯合、反攻漳州、北軍亦由江東橋、直趨而廈、臧致平以前後受敵、乃以楊化昭旅抵禦由江東橋來攻之敵、全部退出漳州、竄往漳浦、而粵軍與北軍、遂於十九日克復漳州矣、張毅所部亦繼續開抵石碼、與省軍粵軍分七路平定漳屬、聞廿一日開始總攻擊、臧致平已失戰鬪力、一部由漳浦竄雲霄、一部竄至龍巖、又探聞北軍之戰略、係分兩路、一路由灌口入漳州、一路沿同美車路南下、佔領集美、砲擊高崎、由禾(廈門北部)上陸、同時並約王獻臣部、自汀州下龍巖、入南靖、陳炯明部自潮汕入詔安雲霄、前後夾擊、以期撲滅臧討兩軍之軍力云、此戰事之大概情形也、茲更述戰線中之廈門集美教育狀況、以畢吾說、查廈門大學出自陳嘉庚之捐資、人所共知、吾人閱該大學章程、則該校之基金、一建築費一百萬元勻四年交付、年二十五萬元、二經常費三百萬元、勻二十五年交付、年十二萬元、是該校之經濟狀態、比之北京國立專門八校、任何一校、均有遜色、顧該校設科之多、乃出人意表、以三齡未滿之大學、籌辦之科、竟在十科以上、文理商法各科、固無論矣、此外又有醫科工科新聞科教育科、以十二萬元分配八科、每科能得幾何、故該校腦筋明瞭之教授、均主裁科、此事乃引起教授會之分裂、風潮正劇、恐無良好結果也、又集美學校自去夏駐兵以來、至今小學部新建三校舍、仍劃為軍隊下榻之地、而不能索還、當張毅駐兵時、該校須與張交涉、並組織學村、要求張部撤兵、張曾通電贊成、而廈門軍事未解決、駐兵一團不肯撤退、此次張攻馬巷失敗、駐集軍隊奮夜奉命開入灌口、四出拉夫、有拉及集美學校之校丁工匠充數者、無何張部失敗後、自同安來集對峙海高之閩軍時開炮轟擊、斯時校內教職員暨學生皆惴惴然不自安、直至張毅部全營渡海受編、集廈交通始宣告恢復、其後馬巷戰事又起、臧部敗軍自同來集、則北軍必尾追而來、集美學村、未經省方簽字承認、雖保不受池魚之殃、聞該校當事人現正託駐廈領使團、向雙方勸告、不得劃集美學村為戰區、並連日以來、臧部軍隊由集美上陸、前往同安者、實繁有徒、同美車路、(同安至集美之汽車路)之工人、(福鼎及溫州籍居多數)及集美學校之土匠木匠校丁等、又多被臧部及楊化昭部拉作挑夫、該校除電請北軍勿劃集美為戰區外、並組織赤十字會、(由該校童子軍担任)前往同安護救傷兵、且集美一帶、自去夏閩南軍興以來、已飽受駐兵之賜、此次同安戰事發生、臧部運送子彈接濟糧食、亦多取道于集美、又北軍若由同入廈、則集美必經之地、該校教職員、發出宣言云、自閩南用兵以來、風鶴交警、砲火橫飛、敝校雖僻處海濱、亦受重大之影響、始則有濱軍之通過、繼則有防軍之駐紮、校舍變為兵營、校役拿為挑夫、忍氣吞聲、無可奈何者八閱月於茲矣、月來閩局驟變、漳泉同馬、戰雲密佈、集美密邇戰線、軍隊調動、一往一來、絡繹不絕、猶幸去年有組織永久和平學村之請願、奔走呼籲、已得南北政府及全國軍政長官在野名流一致贊成、先後簽字承認、故當戎馬倥傯之際、兩軍互相轟擊、未傷及敝校之棟宇、足見各軍之能尊重平公約也、乃消息傳來、同馬戰機、已逼眉睫、雖作戰計劃、非局外所能逆臆、而集美半島、孤懸海角、帆船往來、須候潮汐、論海道之接濟、集廈不如同廈之直捷、論陸路之交通、同形不如同灌之利便、進攻既阻於大海、退守亦陷於嬰城、審度美勢、僻陋如集美、在軍事上不占重要之位置、實非攻守之所必爭、抑且學村成立、全國贊同、諸公既贊成於前、豈反汗於後、驅軍隊而出沒於集美、當非心之所安、特恐偶然接觸、變起倉猝、黌序竟化為灰燼、生徒或淪於溝壑、舉陳嘉庚兄弟十載艱難締造之事業、一旦破壞以盡、不特為海外華僑所痛心、亦福建人士所髮指、民心向背、勝負攸關、諸公素愛敝校、必能嚴飭前方部隊、特別保護也、茲將同人等之希望鄭重聲明如左、(一)勿在集美學村範圍內作戰、(二)軍隊經過集美勿任意佔住校舍、(三)校船往來勿加扣留或槍擊、(四)軍隊或其他人員勿在學村內藉端擾人亂秩序、(五)勿拿鄉里人校役校工為挑夫、以上五項、係最低限度之希望、如能得請、則敝校可以照常進行、雖兵火倉皇、猶可粒誦不輟、苟不得請、則學村失其保障、而閩南文化之命脈、亦斬喪於無形矣、心所謂危、謹此宣言、

聲明廣告

啓者敝廠對於中西各界人士來廠參觀素表歡迎惟是近來往觀日衆工作尤忌混雜茲自五月一日起凡各界人士樂意前來敝廠參觀者應先向本總行領取參觀憑照否則不許擅進蓋工作重要不得不爾尚希見原是荷

民國十三年四月三十日

泮水港義順庄明美樹膠廠啟

專門治咳 大醫生 唐拾義製

久咳丸

每瓶一元

卿效外科服之

石叻總經理 庇能 怡保 曾豐商店

寰球著名 治諸咳症 凡屬寒咳熱咳 論日咳夜咳 無咳有咳 咳無內傷

凡真正唐拾義丸包內有一張紙形 如寄一張可換問

大醫生唐拾義製

總發行 中國上海三馬路 廣州下九甫 父子大藥房

司各脫魚肝油之養人身如水之養稻田

司各脫乳白鱉魚肝油 能強筋骨增身力使身體發育健強

令郎服此補品必定日見康強君自服之可保安寧如是一家人口健旺

豈不樂哉

各大藥房出售 著名已五十年

商標

SCOTT'S Emulsion

新加坡奧娘有限公司唯一代理

(甲七六二)

此係北京之小孩

前曾瘦弱多病現今康壯喜樂深感嬰孩自己藥片之奇功也北京國務院現任主事朱延甫先生乃是近來爲父母者深感嬰孩自己葯片功效者之一份子也其來函云鄙人次子年方四歲初生時體質既異常小弱又兼其病乳汁淡薄因之益形枯瘦後則諸症相侵日不安適肚脹腹瀉便閉發熱諸恙叢出故每常延醫診治卒未見效一日偶至中法大葯房詢問據云嬰孩自己葯片善治小兒諸症即購而試服之不期服後驟見奇效不數次諸恙遂霍然矣前之黃瘦無力終日啼哭者今則身體肥胖面有喜色矣該葯片之功效誠有筆不能罄述者也如尊處無從購買嬰孩自己葯片祈即寄叻銀六角至星加坡馬六甲街三號韋廉士大醫生葯局原班郵奉一瓶可也每六瓶三元郵力在內

14 lbs. Nett Weight.

頂上正庄 灰水

飛龍商標

此種灰水最得用者之滿意不只在馬來屬暢銷亦通行於全球注意假冒僞品

罐庄分十四磅及二十八磅兩款

頂上正庄 治白蟻油

"RUSTIKOL"

此種治白蟻油能立時殺除白蟻通用於公用事業郵局工部局及醫院等處

罐庄分一加倫二加倫及五加倫三款

Sole Agents William Jacks & Co

唯一代理威廉則公司

中外要聞一

▲洛陽會議席上之要聞

河南特訊・洛吳於十日祝壽・十一日開重要會議・祝壽盛況・已詳前次通訊・茲將前訊所未詳者・補述如下・祝壽時・吳制服禮冠・佩九獅軍刀・及各勳章・在巡閱使署大樓前受賀・厥狀至謙・唯爲時甚早・過期一概擋駕・來賓多寓城內及車站旅社・偶爾一步來遲・未得趕上・數千百里・僕僕風塵・但獲叅與三鞠躬九鞠躬之盛典・未免遺憾・直魯豫三省紳民・送匾傘牌仗者・絡繹不絕・是日除吃壽麵・看飛艇外・晚間並演由京運來之新鮮電影・以娛來賓・十一日會議・各疆吏或疆吏代表・各部總長或其代表・以及師旅長・均參與會議・爲數約七千餘人・其餘概未席列・據聞此項會議・殆有兩因・（一）政局上有應磋商之件・乘此討論・期取一致・（二）因各賀客遠道而來・以人多未及晤談・吳使藉此開一會議・當面道謝・並另備盛筵・以資聯絡・當時吳使在會議席上・先致感謝之忱・並言國家多故南北尚未統一・吾輩正當臥薪嘗胆・不應稱觴祝壽・貽誤大局・諸君遠道賁臨・情意殷渥・鄙人實在卻之不恭・受之有愧・然藉此得以會晤一室・共籌長策・亦所甚願・繼言（一）中俄交涉・余所以力請早日簽字・因確聞某國具有陰謀・從中破壞・欲與蘇俄共圖蒙疆・此舉不唯損及中國主權・實將影響東西和平・此外並無何等政治意味・現在政府既已主張與蘇俄代表繼續開議・仍不背王督辦與加拉亨所議原旨・余當靜候中央解決・尚望諸公一致主持・爲政府後盾・（二）關於內閣問題・吳言余極願現內閣和衷共濟・一致對外・並整頓財政・外傳余有改組內閣之主張・並指某爲總理・某爲某長・實無其事・（三）關於直奉再戰問題・吳言希望和平統一萬切・但就事實上觀察・軍人政客・往返挑撥・眞正和平・一時決難實現・不得不主張以武力爲和平之後盾・如粵孫奉張・肯開誠布公・共謀和平・余亦立即解甲釋戈・外傳余主張以武力對奉・但奉天方面如不先發・余決不無端尋釁云云・吳又言各省連年鬧匪鬧災・民力凋敝・大家務要提倡實業・林業農政・尤爲重要・對於禁烟一層亦再三提及・並言直魯豫三省中・先自南起・限三個月內煙土白丸・一律肅清・作爲各省榜樣云云・吳說完後・大家亦有發言的・然不過一種酧語・旋即散會・當晚又宴請列席諸人・盡歡而散・此外各省代表及各要人・多車獨謁吳・各陳政見・外間尙無所聞・自十二日起・隴海京漢兩路・除正點外・均開特別專車三日・以送來賓・

▲李燮陽函催決取消清室帝號

衆議員李燮陽受封清室太子太保名銜・向當地重要人物演說・皇恩浩蕩等語情事・深恐開復辟之漸・又特致函衆議院行政委員會・催將前此所提決議案速列議程・以杜後患・原函云・敬啓者・頃據濟南山左日報載稱・張英麟近蒙清廢帝特賜太子太保銜・濟南各界要人皆踵門道賀・席間張演述皇恩浩蕩・聞者莫不酸鼻云云・嗟乎・張英麟何足異・所可怪者・濟南各界要人耳・槪自張勛復辟而後・猶有徐世昌岑春煊鄭孝胥康有爲等之不忘故主・而溥儀遂利用之・濫用其君主職權・再又表示其鼓勵復辟之毒計・同仁受人民之重託・若不防患未然・迅速決議將溥儀之小朝廷取消・則復辟之禍・恐終不免・爲此請將本席等前提之決議案・（第一四三）迅列議事日程・是所切盼・此致行政委員會・李燮陽王乃昌王傑李臨陽等五十六人啟・

▲最近時事要電一束

王乘鈞電京政府・請下令討伐孫文・

曹琨令・洪光麟贊助統一・効忠中央・特命洪平復粵亂・完成統一・

參院議咨政府・請電俄國撤換代表加拉罕・

吳佩孚以胡景翼有通奉嫌疑・將懲戒・胡託人辯無其事・同時又傳吳令胡率陝軍援閩・助孫傳芳平定閩疆・

趙恒惕代表抵重慶・聞係商川湘聯防事・

吳佩孚擬借欵千萬磅・籌設包頭至新疆鐵路・已由河南交涉使李心靈接洽・

吳佩孚准袁祖銘回黔・並派于學忠宋大霈兩部爲後援・

趙恒惕電蕭耀南・謂修改省憲・難望省會通過・惟有退職・保葉開鑫繼湘軍總司令・唐生智爲軍務幫辦・蕭電慰留・並電洛請示・

蕭耀南電沈鴻英・誘沈復附北・

前傳顧維鈞呈曹琨・建議催俄方答覆・並開俄京交涉・實則顧主延擱・瞻外交形勢・

外債權團・連日交換意見・對無担保外債・將開議籌解決・使團轉告京政府・請從關餘撥一部整理・但京政府主張外債權人應督促開關稅會議・不應來奪外債基金・

川軍唐式遵十六日收復叙永・第一軍退守黔邊・有一部駐古藺・

張作霖派高士賓謁段祺瑞・報告餉械充足・請勿受人愚弄・又向意購械值七十萬元・

吳佩孚經營西北計畫・決定陝西甘肅新疆三省建設一大軍區・以重兵集中甘省・

王克敏繼續表示堅決辭職之三不幹・（一）衆院不取消不信任案決定不幹・（二）各軍閥再干預鹽餘支配・亦決不幹・（三）欠餉清理・押借欵項化零爲整・府院當局若不協力・積極整頓・則決意出京不再幹・

洛鄂會議對湘問題解決・（一）派林其勳慰留趙恒惕・並勸其取消自治・（二）密電長岳北軍嚴防反對派活動・（三）促陳嘉謨回岳（四）暫緩對湘軍事行動・

趙恒惕在滬訂購大批軍械・即日運湘・

袁祖銘劉湘調解第三軍與邊防軍戰爭・決定邊防軍駐漢源・第三軍駐榮經・各撤相嶺一帶部隊・

段祺瑞派王印川偕張作霖代表高鴻賓・廿四日出關報聘・並有手函致張・

鄂匪劉心惠股已潰・匪多易裝藏械・爲鄉民拿獲・據供・劉受何成濬委任・在鄂北遙爲聲援・

喂喂睇咋囉

北京新到略

特別藥品

不靈還洋

謹防假冒

八寶京墨藥
同仁堂阿膠
萬應保赤散
神效萬應錠
馬雲龍眼藥
諸葛行軍丹
粹華杏仁精

治　喘

吐血不止急怒暴熱大小便血飛絲入目癰疽惡瘡口舌生瘡金瘡跌撲血小兒瘡熱
補肺養肝滋腎益氣婦人崩帶經水不調胎動胎漏墮胎一切陰虛勞熱胎前血虧
急慢驚風痰涎壅盛兩脇相攻嘈雜嘔吐寬胸膈消乳癖化積聚食痢諸疳及瀉痢
痰火中風半身不遂喉痛乳瘡牙疳蟲毒傷寒中暑胃氣肚痛霍亂黃病小兒驚風
眼內紅絲努肉氣朦雲翳火朦攀睛黑珠腫痛火旺水虧白朦蓋珠迎風流淚怕明
瘟疫流行四時不正感冒風寒頭痛腹痛中暑傷寒霍亂吐瀉口臭牙痛酒醉暈船
瀉肺解肌除風散寒降氣行痰潤燥消積嗽嗽痰湧上氣喘促時行頭痛上焦風燥

本坡代理處　余仁生　張裕和　衛安公司　萬川和　萬安和　老萬山機　集蘭堂　採芝林　新萬山機

本公司兼收　北京 天津 通州　保家銀信同唐　收買中國三年公債票

國貨用品　地毯　銅器　料器　文具　絲襪　線襪　畫彩　珠被　皮夾　香皂　毛巾　化粧品　男女時式鞋靴等

食品　芝蔴辣椒油　北京醬菜　北京磨菇碎等　一切國貨名目繁多不及細載如蒙　賜顧無論零沽批售一律歡迎

牛車水戲院街廿七號中華土產公司啟

◉冠古今蓋環球之馳名珍品　諸君試用便知確實

清光面粉　歷來吾國婦女常搽水粉者則面膚微黧若搽鬆粉者則粉花浮露惟本堂之清光面粉最香最白用時惟乾搽面上不露粉質白色沉沉皮膚幼嫩紅潤其天然美麗清芳可住也又能除赤痱小瘡免生黑痣消黑氣黑塊白膜黃雀斑等濁誠蓋地球之珍品不拘男女皆可搽之自然容貌清光行運得福可見此粉之益人大矣

萬應明珠油　本堂洩太乙皇人秘方製成此油治病之廣著驗之多眞冠古今蓋地球者若袖珍以救人則功德無量矣凡頭痛心痛肚痛身上諸痛發熱惡寒痧氣時疫眩仆吐瀉咳嗽癰疽瘡癩跌打湯火蛇狗惡物等傷搽服皆愈此油善表汗除風散熱解暑清痰解毒利水滑腸止血止痛通治內外科等症

萬應金光油　此油亦太乙秘成方製爲救世仙丹家有此油百病免憂因其能表汗散熱驅風解毒滑腸利水消痰消食止血止痛可搽可服內外科通治常服能補益專治兒科驚風臃脹瘡疥婦科調經產後諸病并治頭目心肚身上諸痛吐瀉痧氣時疫眩仆臃脹咳嗽跌打積傷湯火蛇狗惡物等傷及奇難雜症

（價目）清光粉每罐銀五角　金光油　明珠油　每罐銀二角　本堂之清白牙粉皆良藥製成刷者太益衛生每羅銀一角二

總代理處星洲　中興藥房　張裕和　萬山堂　仁愛棧　培元堂　長興堂　杏春堂　長春堂　萬泰和　汕頭德發行

本坡藥店多有寄售　星洲梧槽巴塞巷總發行培德堂廣告

◉美源公司廣告

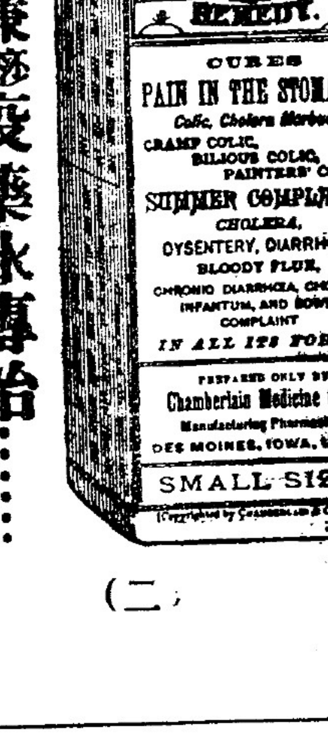
敬啓者敝自英一千九百二十三年裕來月在本坡絲絲街門牌一十四號建設美源公司　謀作外水土產九八生意特聘任　黃宗朝君爲經理所有內外各事及與坡中諸　實號交關來往各單據務須　黃宗朝君親手簽號爲憑特此聲明謹以奉告　乙

民國十三年四月廿三日
一九二四年四月廿三號　美源公司鄭澤源啓

◉業梘聳者注意

本公司代理美國法國意大利諸名廠製造之樹梘聳其堅實耐久價值便宜早爲用者所歡迎凡居家所用之摩多車聳脚踏車聳類多向本公司購置茲爲擴充生理起見如係二盤商號欲向本公司採辦者其價值格外克己另有特別甘仙酬勞務使利益同沾有志業此者祈前來接洽可也　十

民國十三年四月廿九日　漆木街振發興公司披露



◉曾伯廉痧疫藥水專治……

肚痛　瀉症　赤痢　霍亂　絞腸痧及腹痛

此奇異之藥・所已救活人類生命之多・及減少吾人所感受痛苦之效力・實爲世界任何藥之所不能及・更有一事・應請諸君牢記者即此藥一劑・立止肚痛・若治極重之瀉症・至多亦不過三劑・總之此藥治愈病症・屢奏奇效百不一爽也・此藥乃植物性之化合物・無論何處・均有出售・

（二）

廣東繪事教員因操勞過度身體衰殘　服韋廉士大醫生紅色補丸得獲强健

腦系刺痛腰背疼痛以及腦癆各症治愈

吾人之精神有限無論一舉一動一思一想皆需精神化費者也是以閣下之精神真實實似銀行之存欵一式無二也如所支過於所存勢必倒賬無疑是以閣下若透用精神於飲食及空氣所不濟則必起精神衰殘之苦痛筋衰腦弱是也腦筋系刺痛等症殘殺著不消化夜難安眠有益於此即腦筋衰殘之病狀也療治之法惟補血健腦而已韋廉士大醫生紅色補丸乃是天下馳名補血健腦之聖藥再無他藥可與之比擬正是以上各症之良劑也廣州光塔街如是繪事學校胡斌先生係著名之書家也彼亦係千萬中之患腦系衰殘疾病由韋廉士大醫生紅色補丸治愈者一份子也胡君來示云僕少時苦志美術之學日夜未有自暇如是者寒暑二十餘更復承嚴命市井經營近年身充教席終日勞動未獲片刻之憩去歲自覺精神日減腰腦每作刺痛揮毫作畫夜稍深的則眼花狒見有如此地旋天轉之幻有患於此痛苦苦宜醫之治之百藥弗效身受此苦實乃難堪昨歲幸得友人贈我以韋廉士大醫生紅色補丸一瓶並言服之可知僕乞患也僕服乞其苦頓減再購數瓶連服其患已霍然不但無痛苦之慮且精神強健顏容增彩大異於前此實韋廉士大醫生所製紅色補丸之奇功所至其僕受益不鮮愧無報謝謹錄數行之蕪詞以表愛慕韋廉士大醫生紅色補丸凡經售西藥者均有出售或逕向星架坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵費在內

體壯力强如何可得小書奉送　是書稱爲有益肉容靜備如欲索取即需寄一明信片至以上所列地址原班郵送一本可也

觀逐日新聞各報紙所刊著

須知已有多人曾經由韋廉士紅色清導丸之功效治愈其所患大便閉結及所致各症矣蓋是丸功能微利不烈潤腸故也閣下與令尊令堂及奉夫人與親戚等皆能共享其利益也是以閣下家常備紅色清導丸一瓶於家中以防不時之需其功力能令腸胃有序亦能生膽汁可除疾病頭痛能令口氣芬芳可減消痛苦且免痾疾瘰癧之虞

茲錄東豐台武營廠先生來信云鄙人夙患便閉之症如頭痛身體疲倦等皆由於大便不通及時服韋廉士紅色清導丸一禮拜後此病即失至今大便有序他病亦漸就痊癒僕敢謂神驗忧紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或逕向星架坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局函購一瓶叻銀六角每六瓶三元郵力在內

中外要聞二

湘省會拿辦之葉德輝致章炳麟書

長沙自發起湘紳葉德輝論省憲書．印發傳單．流行市面．當道閱畢大不高興．軍人中有斥葉爲文妖．擬加嚴罰．省議會昨開會．謂葉昔爲洪憲忠臣．旋即張敬堯走狗．今復妖言惑衆．背叛省憲．留之終爲後患．不如殺却．且抄沒家產．有人以此電昝出最早者爲湖南日報．應予以嚴重之處分者．最後議決三項．（一）咨請政府．嚴厲處分葉德輝．（二）通令警察廳．禁止此項傳單．（三）取締各報館．嗣後不得登載關於此項紀載．乃葉氏復致函議會．極口謾罵．並以言論自由爲詞．議會又議決．以咨請政府按照前咨．拿辦葉德輝付表決．全場起立．吳鴻騫要議長先打電話．馬上捕葉．勿任脫逃．但葉恃葛應龍爲護符．公然不懼．本日尙有致章太炎長函．原文如下．

太炎先生吾兄左右．前日曾覆一書．計已早邀台察．湘人喧傳吾兄有致省議會保存省憲電文．時弟正手書與友人論及此事．雖未讀吾兄全電．自揣必不相合．頃見湘報登載弟書．又於報紙得讀吾兄偉論．國憲省憲之是非得失．姑且置之．不得不於左右一陳其說．當庚申四月．張敬堯出走時．譚畏公懼外患相侵之無已時．乃倡省憲之說．和緩以自衛．易吟村兄（譚之秘書）領銜通電．所謂門羅主義者也．於時北京熊鳳凰力主聯省自治．或云鳳凰久蟄思動．藉以圖省長進身．或云畏公已爲督軍．屬意譚誦年爲省長．故省憲告成之際．熊汪連翩回湘．嗣聞各軍索餉紛紛．遂不待投選而先返都．卒之投票期定．而擁畏公者．羣相爭選．鬨鬨終歸天水．（天水指趙）畏公一派快快不平．去年內訌之根．未嘗不因乎此．省憲良否．牛皮早穿．及選院司．有中南西三路之分．院司選成．科長科員亦三路平均分配．弟前在蘇得之報紙傳聞．不知其中情僞．後半正値回棆之後．耳聞目見．已覺令人懷疑．乃見天水．詢以治湘規模．天水曾言．爲省憲所拘．不能自立．天水治湘三載．無甚發展．湘人亦從而諒之．迨去年護法興兵．全湘皆遭蹂躪．每笑天水三年休養．祇三四月．一掃而空．護憲雖已成功．元氣難難恢復．試問省憲有何能力．可以保障湘人．弟主廢除．以解來日之紛．或主張修改．以救憲法之弊．乃吾兄並修改亦謂不可．不知是何用心．夫中國所以成此大國者．其先本合無數部落而成今國相爭相殺．至於統一．又經千聖百王之治理．因勢利導．沿革損益．而後此一種南北一家之巨體．無論易姓改步．爲征誅．爲揖讓．以及再傳爲官天下家天下．皆非統一不能治平．前史具在．豈可一手抹煞．今既推倒專制．貌襲共和．共和未幾．又倡省憲．昔也由分而合．今也由合而分．就湖南一省而言．省分路．路分縣．縣分市鎭鄕城．知事法官．隨人迎拒．即一教職員之細．亦不肯絲毫假借．越界自由．以幅員最廣大之中華．直令其如蟲如沙．坐待迎時外人之踐踏．而謂之自治．更進而窒其聯治．其誰信之．況北京政府數年來久爲列強承認．假使西南七總裁分裂．吾兄猶可置詞．乃大雲南大廣西大廣東主義紛歧．現已自壁分崩．遂至相率化向．吾兄不能奈何．而獨時時照顧湘人．何其隘也．況湘中省憲．久已名存實亡．鹽政電政關稅外交．在在不能與北京政府分離．近且六一之案．蘆鹽之需．以及市政索款．信使往來．並不隱諱．即去年西征．省防空虛．北兵前來壞防．該會豈無聞知．湘人咸無異說．如吾兄言取消省憲即爲俘虜．則省憲取消久矣．身爲俘虜亦久矣．豈吾兄今日一電所能掩飾乎．吾國數千年文物一統．聯省本不合國情．即以德國聯邦．美國聯州例之．德之廿六小邦．美之十三州．均有政權集中之趨向．湘政府非驢非馬．當時造省憲之人．於鳳洲了凡等綱鑑囫本．一讀即知危迫．乃亦一知半解．全未究其本源．以致湘人前以此費百萬金錢．後以此糜數百萬之戶骨．皆憲法爲之厲階．湘人甘受其愚．而近復受吾兄之愚．弟不平屢矣．因民國時事．不欲與聞．今護憲改組．正在紛紜．一言喪邦．誰信其呻．不得不爲吾兄痛切言之者也．手此敬頌撰安．葉德輝拜印（按此文傾向帝制．甚爲明顯）．

蒙　叻報　國民　總滙　南鐸　商報

宣佈黃金油及各葯之靈驗

海山街葉君奇可所製之頭痛散與調胃丹久已遠近馳名近更新發明一種葯油名曰黃金油除止牙痛與嘔吐特著神效外若患疥癬毒瘡及皮膚各疾者一經抹用該油自能立止痛癢此固曾經試用者咸賀爲唯一之聖藥也　錄叻報二月十九本坡新聞

昨有林某之妻某氏因事旋國其親友爲之餞行酒至半酣並出其榴連羔以作口菓迨散席後某氏返家漸覺頭痛不堪而且牙肉浮腫林某詢悉其妻因酒後誤食榴連羔之故急欲覓醫調治幸其鄰房買有葉奇可之頭痛散及黃金油等試取服之並用黃金油搽於牙肉約半句鐘之久果得無恙云云　錄總滙報二月十七本坡新聞

頭痛牙痛幾爲吾人之常病故葉奇可醫士有鑒於此悉心研究創製頭痛牙痛散及調胃丹能消滯除濕潤腸活血之功照法服之無不見效　下畧　錄國民報民國十一年十一月四日本坡新聞

東南製葯公司葉奇可先生自製藥品數種該葯品效驗非常
下畧節錄南洋商報民國十三年二月九日本坡新聞

頭痛爲熱帶易患之症本坡葉奇可頭痛散對於治頭痛極爲效驗誠吾僑旅行居家不可少之良葯也　錄南鐸報二月十四本坡新聞

又有新發明的黃金油　常備救急的靈葯

此油之最神騐乃治各種嘔吐或有孕的嘔吐或外感肚痛牙痛及外科毒瘡癬癩皮膚痕癢消腫解毒可搽可食可保立即見功如患牙痛最好先服我的頭痛散後即搽黃金油於牙肉可決隨即讚葉奇可的葯確好確好之聲連稱不止方知吾言之有價値也每樽二角半四角

頭痛散　專治頭痛及牙痛氣痛眼痛喉痛不寒不燥限半點鐘見功買藥至緊聲明買葉奇可的頭痛散價八占每打八角

調胃丹　係微溫之葯治濕滯皮膚血毒服後不肚痛月服三四次可保減除各種毛病煙酒客更相宜千眞萬眞每包二角

代賣處　金榜德壽棧　長春堂　裕安堂　丹雍春和堂　萬同安　益生棧　余仁生　福安和　廣同春　瓊源豐　古友軒　協益　衛安公司　福安棧　保滋堂　萬泰和　裕和堂

葉奇可專醫咳嗽兒科產後內傷　海山街四十六號

紅花油白樹油最多欺假誤人不淺本號貨眞價實保無以假僞誤人

甲子年二月十一日　全

端蒙分校籌辦處職員表　恕不稱呼

正處長　張永福
副處長　張來喜
財政員　（新興廊）陳秋樣
查賬員　李嶽生
幹事主任　林景崧　陳子祥
文牘員　鄭照吾　吳恆偉　楊書南
勸捐員　振華興　榮裕號　林和利　張來喜　致成號　曾朝興　潮祥號　永樂記　陳梅坡　陳紳興　王嶼山　振昌號　永源成　李兩發　新興廊　麥兩發　永順號　沈高昌　發盛號　紀和成　元發祥　陳永昌　林雨巖　陳一季　集豐號　大興公司　潮昌號　林財發　平民樹膠發行所　陳靜軒　德昌號　王明記　二合興　吳南從　陳子豪　謝漢初　林運三　劉映南　李嶽生　蔡奮初　曾幾生　陸馥涯　吳愼修　許奇文　五福號

民國十三年四月廿四日

鳴謝廿八廿九號两晚場內諸君熱心購物捐助芳名列左

梅倘志先生特別捐銀一百元　廣南興號二十元　永盛隆號一十元　羅福榮先生一十元　冼致雲先生五元　陳篤宗先生五元　黃均廷先生飲南洋酒店雪糕一杯惠銀二十元　南洋酒店雪糕沽得銀一十四元五角　黃均廷先生吸順利行香煙一枝惠銀二十五元　陳少華女士吸順利行香煙一枝惠銀一十元　順利行香煙沽得銀六元　陳桂榮先生吸南洋煙草公司香煙一枝惠銀九元　南洋煙草公司沽得銀六元二角九占　新洽和汽水沽得銀一十元零二角二占　謝樹春先生購名書券一張惠銀五十元　餘容續登

民國十三年四月卅日　廣福學校演劇籌欵會謹啟

承退股告白

啟者本坡老爺宮街卅一號萬昌和葯店從前由曾麗春當總司理之職現因志圖別業願將名下所占之股份及用曾生才曾生槿等名義所占之股份概退與何鐵一承受准於陰歷三月廿九日交易清楚倘日前曾麗春有用萬昌和圖章揭借銀兩及來往賬項等數請即來査對明白若査對無訛者概歸承股人何鐵一負責淸理倘有不符及担保華洋轇轕股份單據等情亟速向經手人理明如不理妥一經交易之後概與萬昌和無涉至於欠到本號賬項亦須依期交來由何鐵一簽收或委件携收條到領以昭謹愼嗣後萬昌和照常營業所有生意盈虧概與退股人曾麗春曾生才曾生槿等無涉特此聲明以免後論

甲子年三月十八日　退股人曾麗春　曾生才　曾生槿　等同啟　承股人何鐵一

承退聲明

啟者本坡源順街門牌三十七號鼎發公司九八及出水生理係顏鼎益記顏上年顏迪記顏啟祐記等合資開創歷今多年並無異議茲顏啟祐記志圖別業願將名下應得股份完全抽出經於英歷一千九百廿四年四月廿四號將賬項核結清楚啟祐記應得股本及溢利銀即日收訖並脫離鼎發公司司理之職所有經理盖印及簽號等項手續亦就本月廿四號截止其從前有與街前諸寶號來往賬項未淸者請就兩禮拜內前來理會如逾期不來即以鼎發公司之賬據爲憑承股與退股人均不負責從此以後鼎發公司生理盈虧與退股人永無干涉特此聲明俾免後論此佈

民國十三年甲子三月二十三日
英一九二四年亦不里月廿六號　退股人顏啟祐　承股人鼎發公司　仝啟

承頂聲明

敬者澳打林律門牌三十號澳廉公司雪廠生意日前原係各股東合資開創今因各股東志圖別業無暇兼顧經衆議決將該雪廠所有大小機器全盤舖底家私並屋宇一概頂與合成堂承受改號德利公司[illegible]造雪廠生理倘日前澳廉公司有與人揭借會項賬項往來數目轇轕未清者限期一禮拜內到來與澳廉公司舊人理會清楚倘逾期不[illegible]屬自悞嗣後與合成堂承頂人無涉特先登報聲明以杜後論

[illegible]三月廿七日　承頂人合成堂告白

[illegible]豐銀行有限公司

加添　福州　滙兌　廣告

本銀行爲利便僑胞起見特請福州省城中洲戶部前振興洋行爲本行代理滙兌凡我省僑商如欲電滙票滙請即惠然肯來本行當格外廉價以副盛意至電費之減輕手續之簡便尤爲特色如蒙賜顧曷勝歡迎

民國十三年四月十一日

中國益明眼鏡公司

「騐眼配鏡」

本公司專辦世界最新式眼鏡批發製造各種科學鏡片　騐光准　確定價克己

諸君有意配鏡者請到敝公司一試　舖在海山街新屋四十八號

賞格

敝號營業雜貨生理彙收滙兌信銀去年三月請周平波爲經理（原籍潮州人）詎意人面獸心見利忘義不守商規糊做亂行商業之虧損自無待言矣本月廿八日即新歷五月一日上午七時更將外櫃所存之欵一千餘元捲逃去不知形踪似此所爲殊堪痛恨除報告法庭查緝拘究外合登報端如本外埠諸同胞得此人足跡擒送敝號或報告就地法庭拘擒懲辦者願賞銀一百元以爲酬勞決無爽約此啟

本埠丹戎巴加律門牌二百七十四號源合美李祥傑啟

甲子年三月廿九日

工部局招人投票廣告

啟者本坡工部局員現欲招人投票完造一電力副局在毛結覇疏此工程之圖及詳細條目及投票之格式紙可於辦公時刻至工部局建築師署詢問便得

凡投價之票必須於一千九百廿四年五月九號正午以前送到工部局司理人處便妥

工部局員不以價低便選全棄不取均無不可

英一九二四年四月廿九號　本坡工部局司理人啟

工部局招人投票廣告

啟者工部局員現欲招人投票供給工人投石於壓石機及清出壓碎之石等工作該機在惡他君橋之工部局貯藏所

詳細條目紙及投票格式紙可於辦事時刻至工部局行政工程師署詢問便得凡投價之票可入信封內用火漆封固必須於本年五月九號正午以前送到工部局司理人處便妥工部局員不以價低便還全棄不取均無不可

英一千九百廿四年四月三十號　工部局司理人啟

政府招人投票廣告

啟者三州府輔政司現欲招人投票承造下列之工程凡投價之票必須於一千九百廿四年五月七號正午以前送到本署便妥

（一）在本坡四排坡總醫院完造頭等診症室一帶屋宇廚房一帶屋宇及演劇室

凡求取投票之格式紙者須先寄銀一百元於財政司衙門而將寄此銀之收條呈驗纔能取領格紙

假若所投之票已蒙允准則自允准之日起在十日之內如不訂立必要之合約或不交納照約應該寄貯以保踐約之品則將所寄之欵罰消充公

詳細條目以及欲投之票紙與其中詳細情形除拜六禮拜兩日之外可於辦公之日每日自十點鐘起至四點鐘止在本坡高路也基鄰政局工程師辦事處詢問便得

所投之票須寫交輔政司大人收每票且當標明係投前言某宗工程

所投之票須用印定之格式紙此紙可向工程師衙門總書記員取領

政府取票不以價低便還全棄不取均無不可

英一千九百廿四年四月廿三號　輔政司啟

承退股聲明

啟者大馬路長泰街門牌二百零二號大新鏡架店生意原係劉沛清楊財就關端甫關星朝李康華李達堂廣新號等合資創設向安無異今各股東自願志圖別業茲將大新鏡架生意全盤貨物傢私什物等項歸與股內人劉沛清承受訂定四月初五日交易淸楚該號日前如有欠各號賬項會項華洋按揭轇轕未清等項限一星期內前來與退股人理楚如限期內不到乃係自悞一經交易後概與新承股人無涉仍用回大新字號營業誠恐未及週知特此登報以免後論此佈

甲子年三月廿九日　退股人關星朝　楊財就　李達堂　關端甫　李康華　廣新號　承股人劉沛清　謹白

遷舖廣告

啟者敝號原住馬車街門牌十八號今遷往十八溪墘門牌七十一號營業　諸商號有與敝號來往單據並信件祈照此住址投交便妥此佈

甲子年三月廿八日　怡記棧謹啟

注意　注意　啓事廣告

公啟者敝會劇務告竣準於五月五號起職員偕同財政代表馮國住君與李朋天君沿門收集券金熱心購劵諸君仰祈惠賜俾早清手續以便結束倘名譽劵加惠昝報表揚如惠交者請向收銀人取回收條有正會長區君冕堂財政員梅君國良蓋章爲據此佈

民國十三年五月三日　廣福學校演劇籌欵會啟

退職聲明

啟者弟任事興林公司歷久無異近因自己生理擴充兼理不及自請告退内外手續交接明白免生後論倘蒙諸商翁惠顧或親友會話等情請到大坡吉寧街敝源春號接洽極表欣迎此佈

甲子梅月初二日　弟楊達甫披露

專件

編纂王永泉禍閩史之材料 (再續)

一苛派雜捐　自王氏兄弟入閩以來。所創辦之捐稅。名目繁多不勝縷指。在上游則有百貨捐。網打盡。纖細無遺。又有田畝捐。(即煙苗捐)殷實捐。省軍需。縣軍需。善後捐。地丁錢糧借欵等等。及移軍興泉。於前項苛捐之外。復加賭捐。花捐。戲捐。灶捐。食鹽捐。鹽務公賣。稅契。供應捐。槍枝捐。船牌捐。輪船入口人丁稅。汽車捐。公路捐。菓樹捐。挑夫捐。保商捐。硝礦捐。爆竹捐。陰陽捐。屠宰捐。牲畜捐。石捐。竹捐。柴捐。杉捐。瓦捐。灰窰捐。猪牙捐。魚牙捐。(收担販者)漁。(征海口漁人之捐)乾味捐。印花稅。七卡捐。煙燈捐。洋烟捐。香格捐。担捐。清道捐。門牌捐。街燈捐。懶惰捐。恭喜捐。等四十餘種。橫敲側剝。無微不至。雜捐之外。復征收特別捐。(即王永泉向各縣提取爲擴張軍額之費)。每大縣一百二十萬。中縣一百萬。小縣八十萬。綜其取入。連田畝捐合計在千五六百萬以外。誅求無厭。竭澤而漁。不遂其欲。助以軍法從事。以致閩海居民。十室九空。而王氏兄弟。則已廣積財賄。腰纏纍纍。一方派員北來招兵購械。爲擴張武力之計。一方輦金津沽。收買地皮。預備失敗後。面團團作富家翁矣。)

右舉畀狀。括其綱領不爲四端。詳其事實。則荼毒良民案十起。戮辱官紳四起。槍斃良民三四千人。因迫種煙苗。苛派雜捐。衰身亡家者。道路相望。王氏所積資財。除用之餉械。其攫入私囊。滙津購買產業。及寄頓各商埠銀行者。不下七八百萬。似此貪婪殘暴。極惡窮兇。若聽其棄職潛逃。逍遙法外。國家賞罰之謂何。豈法律第以制裁人民。而不能行於軍事長官耶。抑三千萬閩人。橫被摧殘。含冤負屈。竟不一爲昭雪耶。光等負代表人民之責。對於王永泉兄弟。歛財殃民。違法失職之行爲。特依憲法第六十四條提案。咨請政府查辦。明令褫奪王永泉永彝本兼各職。通緝歸案訊辦。查抄財產充公以儆官邪。而肅軍紀(下畧)云。

(完)

福安水火保險公司叻局告白

本公司實備資本一百萬元專保人壽水火險在香港開辦已歷二十餘載上海北京營口廣州石叻暹羅均有分局信用昭著在英政府註冊繳存保證金二萬二千磅又在石叻政府繳存十萬元其餘在(香港)(上海)(暹羅)但置有鉅欵物業足徵本公司資本充實衆之辦事通融賠償妥捷久爲各埠僑胞信仰茲設叻局在本坡玻璃後街千那律門牌廿八號二樓如蒙　賜顧請到本局與司理人接洽無任歡迎

(電話第二二五二號)

總局正主席陸蓬山　副主席雷蔭蓀
總監督鄧件梁　總局司理余竹生

(Incorporated in Hong Kong.)
Fook On Assurance Co. Ltd. 28 South Canol Road

石叻分局　司理許佩金　協理陳景雲　啓

民國元年二月廿二日

諸君當買手錶之時務須注重一堅固殼者本公司之一「珍寶」手錶均配置特別堅固之金殼其價值自然比薄殼較昂但凡製錶者所配置於手錶之殼尤以該種爲獨一無二且最良好之殼也茍有人常時所見之手錶皆極輕之金殼須然比「珍寶」錶較廉但太輕殼者究竟易於損壞且常損壞至不可收拾之地步諸君若要堅固可靠之手錶可由本公司供給一手錶其錶面有「珍寶騎馬表」之名者則本公司能保舉且力持此說也

JEWEL LEVER

星架坡馬六甲街二十五號金勿打公司謹白
英一千九百二十四年二月二十號

E. O. Gammeter & Co.
25 Malacca Street
Singapore

香港 朱中興 救時 普濟水

主治
四時感冒　霍亂吐瀉　頭刺身熱　傷風咳嗽　山嵐障氣　胸膈飽滯　心胃氣痛　急重痧症　絞腸抽筋　新久發冷　中暑發熱　中風中痰　翻胃嘔吐　肚痛不止　不服水土　時症核疫　蟲蠱氣蠱　風濕骨痛　風火牙痛

紅白痢症　週身困倦　瘋癩瘡癬　旅行船嘔　以上各症均皆　經驗男女小兒　孕婦俱皆合服

朱中興救時普濟水治危急重症眞有起死回生之功救急扶危之力・有奸商運來假冒朱中興救時普濟水僞藥發售以圖射利害人誤世喪盡天良本主人有鑒於此特托石叻松柏街門牌七號衛安公司在南洋羣島全權總代理發行各埠商號如有就近採辦者可與衛安公司接洽方是朱中興救時普濟水正貨也批發價格一律從廉

施林氏 除痰止咳水

施林氏除痰止咳水

主治
胃感風寒咳嗽　日夜連聲咳嗽　男婦老年咳嗽　肺癆肺萎咳嗽　咯血內傷咳嗽
肺熱痰火咳嗽　少年發熱咳嗽　喉癢虛寒咳嗽　痰喘氣倉咳嗽　痰濕氣滯咳嗽

逢咳必止藥到病除眞治咳之第一聖藥也

總發行處　石叻松柏街門牌第七號　衛安公司

各埠藥房商店均有代售

分售處
板横嶼衛安公司　吉隆坡廣衛生號　芙蓉埠致樂房　麻坡天福隆號　吉打廣益商店

總發行星嘉坡松柏街門牌第七號衛安公司

兜安氏馳名藥膏

專治一切皮膚病疹疿疥癬癩痢禿泡瘡黃水瘡腿瘡脚瘡頭瘡蚊叮蟲咬以及傳染毒症痔瘡等大有奇効

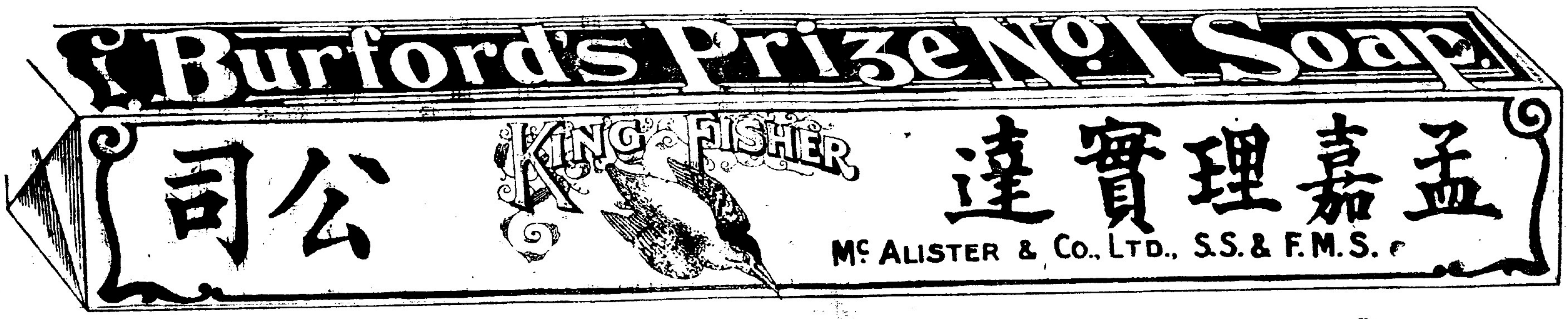
敝公司著有皮病繪圖小册奉送顧客不取分文如欲索閱請將下列書券剪下塡明地址寄下或本人持券來取

◁索書券▷

請給(總滙新報剪下)
兜安氏皮病新一册
姓名
省　縣　街

每盒洋七角每打洋七元各埠藥房均有出售　上海江西路七十一號安氏公司　三

請買雀標條梘



世界上最優之品質
價格極低廉

DIPHENSO

REGISTERED

(地)　(賓)　(梳)

商標註冊

白蟻油

(地賓梳能阻止乾或濕之腐爛及各種枯朽)

(地賓梳因有防腐性質是以敢保其能代油漆之用兼且省節費用及用法簡易)

(地賓梳能保護一切木材不被白蟻之蹂躪)

▷一種純粹之白蟻油也◁

在蘭佛勞士葛倫

(羅敏及候士頓有限公司製造)

▷總銷售代理◁

(孟嘉理實達有限公司三州府及四州府)

Sole Distributing Agents
Mc Alister & Co., Limited.
S. S. & F. M. S.

海波藥

此海波藥能解血液中含有毒質如遍體瘡癩潰爛或癰疽瘰疹與及花柳各傳染毒症無論如何一服此海波藥定能將不結之毒驅除疏生新血誠除毒無上之品也

石叻庇能怡保
會豐商店
總代理批發

自來血之功早已中外馳名其功在於補血補氣男女老少均皆合服不寒不燥而又清甜易於入口功效之神速倍勝參茸舉凡體質虛弱血氣衰耗精神困倦急而服之便能轉弱為強身壯而力健矣

▲價目
大瓶二元每打二十元
小瓶一元二每打十二元

▲服法
每日三次每次一湯匙飯後用清水開服

福至大葯行

清濁消淋丸

此丸能消解濊濁培益元氣無論新起久患皆時服食兩日之內痛除腫退濁止淋消解惡毒而扶元神是誠二濁五淋之聖葯也
流出濊濁　必有微毒
解毒除淋　神效極速
濊濁既好　培補宜早
去毒生精　此丸至寶
大瓶銀壹元五毫　小瓶銀八毫

總經理
廣州雙門底老威葯房
廣州十八甫普威葯房
廣州南門街泉珍茶號
佛山快子街中法葯房
江門舊墟街中法葯房
香港永樂街瑞昌葯行
韶州武城街五洲葯房
梧州會館街五洲葯房
桂林十字街五洲葯房
柳州小南門五洲葯房
南甯倉西門五洲葯房
汕頭懷安街會豐葯房

廣告畫版

總經理石叻大馬路會豐商店

經理處

◎本報啓事

外埠閱報諸君鑒　敬啟者現因寄遞報紙之郵費除英屬七州府仍舊照收兩占外其餘各埠如荷屬暹羅仰光高張麻香港中國內地等處俱加郵費四占合以前日之兩占每份報紙實共郵費六占由夏曆九月廿二日起計為此敬告　閱報諸君以後尚其依六占之額照數賜足為盼此佈

喂！諸君想得

最適實用之南洋埠名乎？
最易檢查之南洋埠名乎？
英漢對照之南洋埠名乎？

英漢對照　南洋埠名

（每册定價一元）
外埠加郵費二角

代售處　石叻　吉靈街總滙新報　大馬路先施公司　桂蘭街口德審棧　庇能和盛隆陳耀奎　暹羅廣南昌李仲榮　柡城兢兢書局

通信處　石叻路三十一號　Tam Lifu, 31 Kreta Ayer Road Singapore

民國十二年六月一五　編纂兼發行人譚俚夫啟

▲本報啟事

各界諸君大鑒。啓者。現本報出版畧早。如有緊要告白函件。請於午前交來。至所關於新聞函件。請交本報編輯部收。不必書個人姓名。特此通告。　石叻總滙新報謹啓

請看和尚神[illegible]眼科不受謝金

敬啟者竊憶末衲於民國二年避亂吉抵星洲首創紅毛橋之觀音亭次建龍山禪寺於新加坡之里時高律門牌六十一號皆賴我　僑胞各大施主　沈添國　傅清池　謝順季　王水斗　陳文清　李攀龍　暨各界善男信女人等大發慈悲慷慨樂輸而成迄今將近七載地方叨庇安寧感佩不已伏思鄙人幼年立誓出家非為私也研究醫學非圖利也乃遵　葯王孫仙師遺言濟人一眼九世其昌金語亦非圖今生富貴轉瞬虛浮實欲為來世造無量之福德耳是以日禮佛法原視天下清泰時猶醫道係願人間安慶蓋內外兩科惟眼科七十二症末衲獨授異傳與人不同於是前在廈門安海龍山寺內閩省馳名及在新加坡龍山禪寺每年到寺就醫者查閱日記內每年約計二千餘人均限日全愈輕者三日重者七天從無一誤屢蒙紳商贊揚神效眼科萬無一失等詞嗟呼地處偏僻寺較遠多者有不知以致常有醫壞十分沉重者始到寺內調治見之良可嘆惜竟不思人之兩目乃一身之主最關緊要猶天之日月能視萬物無處不至如果一時昏昧必致風雲雷雨人之兩眼不明必傷六慾七情非特不能做事而且利害匪輕苦不堪言茲末衲既蒙我　僑胞各大施主　公樂善好施之至意而鄙人應宜以此効力酬報鴻恩不惜資本俾報不憚勞苦就醫盡心調治俾我　僑胞人等遠近咸知而發人醫盲大害終身人之病好我之名亦好豈不兩全其美造福於來世又何須圖利於目前耶恐未週知特此奉聞

來寺就醫者上午自九點鐘至十一點鐘止　下午自一點鐘至三點鐘止

民國十年二月廿六日　星洲龍山禪寺住持僧轉武披露

福建胡濟世消食養脾散

老先生　眞眞高明　知我病源

老先生汝是行幼科的妙手　按我天庭　知道我是什麼病呢　哦　小孩子　我告訴汝　我不但按汝天庭　而且觀汝面色皖白　鼻準色黃　知汝是犯了脾胃虛寒　肝木尅土　時常腹痛惡食兼且嘔吐溏泄　噯吓　汝先生眞是高明　還是半點不錯了　而今要怎樣好　先生曰　汝須速告汝的父母　往大藥舖　購買福建胡濟世肥兒消食養脾散服了　保汝不但諸痛盡除　而且身體健康

代售處
萬山棧　萬春和　杏生堂　裕安堂
何長春　萬川棧　萬春堂　萬川和
萬山堂　萬泰和　萬安和　杏和堂

外埠各大藥房均有代售

新嘉坡永生堂總經理

癸亥年十二月初二日　全

紅雀香煙新出世

紅雀烟 薰南天
烟枝大 味香醇
價克己 請細研

紅雀香烟

十枝庄

總經理順利行

叻分局大馬路長泰街口二百零八號
粵分局一德路三百七十六號
港總局德輔道中二百七十一號
庇分局庇能街九十六號
隆分局茨廠街一百零二號

民國十三年一月廿一日

叻分局順利行啓

潘敬菴男子强腎丸

此丸專用麗參鹿茸龜膠爲君 加配多滋水降火補身等上品藥料 寒不燥男子身體虛弱最宜多服鹽湯送下應效神速

一治男子夜多小便
一治男子身體虛弱
一治男子腰痛背痛
一治男子頭暈眼花

每盒銀一元六角
每打銀一十六元

潘敬菴經期肚痛烏雞丸

婦人月經不調臨經肚痛服之百發百中

此丸專用白毛黑肉雞爲君雌雄各半加配滋陰行氣理血等 地道藥料真爲婦科至實名不虛傳

一治婦人各雜症
一治產後瘀血停積

每盒銀一元六角
每打銀一十六元

代理

庇能新街中法 吉隆茨廠街廣衛生 新羅北塞街會豐 暹羅新馬路中法
沙漏廟前街中法 巴城小南門三昌 泗水埠三昌公司 芙蓉戲院街天珍
太平埠會豐商店 小坡大馬路保宰堂 三孖冷五洲大藥房

石叻大馬路松柏街潘敬菴謹啓

戊午年十一月十四

孔雀牌呂宋煙

孔雀嘜呂宋烟用正呂宋地道舊烟葉製成氣味香純質潔灰自誠爲呂宋烟之上品在四州府各埠馳名己久今特運到以供各僑胞之用請認明此孔雀嘜烟盍一試之方知貨式之優美

一百枝庄定價每盒一元五角

發行處 星洲海山街 芙蓉美之律 仰光百尺街 華新公司

本公司電話一七三一

WAH SUN & Co.,
No. 6 Upper Cross Stree
Singapore Telephoe No 1731

民國十三年四月一日

蘇麟閣 何洛廷生名醫也

何洛廷先生除花柳病之聖手名醫也 予成漢昔年在上海業機器因花柳入骨欲南來轉換水土早除斯病後入酒水亦患如故時發時苦後抵叻感冒入留醫院乃痊出院之後花柳復作舉動不能蒙友介紹何洛廷先生醫理由甲子年元月廿三日投藥開酒飲一天而毒盡出三天而患乃痊正月廿六即能在華廠修理摩多車百體倍壯實蒙先生之功無以爲報謹勒報章俾有斯病者快請先生除之最爲妥當矣 成漢圖白

仁心仁術何洛廷家先生名醫也 僕何坤向在小坡海南街萬昌機器廠作機器昨上半年肢體疼痛癱瘓未能展轉屢醫不克床第呻吟纏綿歲月蒙友介紹何洛廷先生調治不一月而病乃痊拯我之危恩同再造無以爲報特贈小扁額之曰仁心仁術以作忱敬謹勒報白俾有病者知先生之名醫也特爲經驗之介紹 小坡免實得力廣義生樓上何坤告白

(請看續命之能)

醫之一科非儒者閱歷未易通其竅也世謂無儒不通術理或然歟況治病如打仗有衛鋒而急進有固守而圖謀即病之宜亟治於標有宜徐治於本亦因病症而治也予尹耀昔年工於客機因勞傷成患久肚血屢醫乍愈乍發纏綿歲月不覺苦患七年昨年九月復吐血盈盂夾一生手患此拊三者並作痛八見我甚危自問賭飲一戒有此不卜之災對天以聽自然後向本街何洛廷先生訴其病狀先生精神心立即投藥止其內患除施外患三者頓病半月精神第叁遲阮耶幸年關販貨各物活度今身強力健有先生慈悲挽我之危無以酬對謹勒報章以揚先生儒醫大德矣

牛車水戲院街五十六門牌尹耀白

先生早六點至八點夜四點後均在小坡大馬路中興藥房對面三百八十七三百八十九號二樓 早八點半至午後四點均在牛車水戲院街六十六號

招徠廣告

本號親自督辦祖國地道藥材參茸燕桂各種名家膏丹丸散發行歷蒙各界人士贊許茲特設滙兌信局爲利便僑胞交通起見專收香港省城汕頭潮州大埔等處保家銀信快捷異常滙水格外克己以廣招徠 諸君惠顧無任歡迎如係外埠寄信者可將欵由信局寄來一體料理妥善特此敬告

滙兌經理處

香港志成號
省城廣大通
汕頭南成發
潮州何興記
大埔何添記

(英文通信處)
CHOP NAM HENG
No.21 HOKIEN STREET
SINGAPORE

石叻馬車街門牌廿一號南興號披露

民十二年七月四日

楊耀宗馳名良藥

環球第一 **搜毒丸** 包愈骨痛瘰毒結毒新舊餘毒未清殘危重症藥到即解限日愈好

解毒實效 **骨痛水** 濕年近日 濕骨痛傳染毒症深入筋骨行步不得手足各部腫痛

化腐生肌 **埋口散** 此散能治癰疽各症生肌埋口百發百中乃瘡科之良藥也

修整爛肉 **珠珀膏** 此膏中外第一家專治火損傷外科損傷腐爛

防毒 **護身丸** 專防護未來之毒初發可之毒血毒結毒等症保護之聖藥也

固腎丸 此丸固本生血夜屎多痾腰膝軟痛强壯身止 益壽補中之聖藥

靜腦洗痳 **除毒水** 外科各症萬應除毒藥水實效消毒 疽瘡科頸癧外痔無名腫毒

止痛立效 **止毒水** 專治傳染花柳氣毒症立止 全愈兩得收功

總代理

石叻會豐商店

啓者本公司實備雄厚資本經照三州府定例繳存本坡政府保證金一十萬元專做各種保險生意凡岸上屋宇貨物暨來往船隻出入口貨與夫摩打車等均可受保所有章程務臻妥善如有遇事辦理通融賠償快捷如蒙僑胞惠顧請到漆木街門牌二百一十五號本公司接洽無任佈歡迎此

民國十二年月卅日

電話七五八

Lun Tai & Mutual Fire Marine Insurance Co. Lt
(Incorporated in Hong Kong)
215 South Bridge Road Singapore.

司理勞公器
副司理楊炳太 謹啓

啓事

啓者本公司爲香港殷實商家所組織實備資本英金二百萬磅經香港政府註册批准承保火險水險及摩託車險等燕梳辦理通融賠償快捷成立以來頗蒙中西各界推重今爲擴張營業起見特聘任陳君郁芬爲經理人以便與各界接洽倘蒙惠顧投保請與陳君面商便妥特此登報奉佈

本公司寫字樓設在渣打銀行隔鄰渣打寫字樓吧

UNION INSURANCE SOCIETY OF CANTON Ltd
(INCORPORATED IN HONG KONG)
CHARTERED BANK CHAMBERS
SINGAPORE

廣東有達保險有限公司披露

民國十三年三月六日 貳

The Asiatic Petroleum Co.

Has the right oil For every kind of Lubrication at the right price.

The Asiatic Petroleum Co. (ss) Ltd.

(Incorporated in England)

亞細亞土油有限公司

本公司現有一切之滑機車油適合於一切機器之用

(價格相宜)

▲滙票行情一覽表▼

滙	行情	價
滙香港	銀行掛牌百圓貼銀行	一圓七五
滙汕頭	兌現(七)銀票(兌)百圓貼銀行	二圓
滙廈門	銀行掛牌百圓貼出銀行	三角七占半
滙福州	銀行買銀票百圓貼銀行	七角五占
滙安南	銀行掛牌百圓貼銀行	三圓五角
滙上海	銀行掛牌每百圓值	七十二両
滙日本	銀行掛牌每百圓值	一百廿六圓二五
滙呂宋	銀行掛牌每百圓值	一百一圓七五
滙暹羅	銀行掛牌入找每百銖值	七十九銖六三
滙仰光 嗎呂勝 高浪霧	銀行掛牌每百圓值	一百六十六盾
滙紐約	銀行掛牌每百圓值	五十四圓七五
滙雪梨	銀行掛牌每圓值二司	令三扁一五三二
加吉打 滙望眉	銀行掛牌每百圓值	一百六十六盾二五
▲印度盾▼	每百盾值	六十圓一角五
滙檳城	銀行掛牌每百圓貼銀行	二角五占
加勝吧 滙淵水	銀行掛牌每百盾值	一百四十盾二五
▲爪哇盾▲	每百盾值	七十一圓三角
三吧壟	銀行掛牌每百圓值	一百四十盾
滙倫敦	現銀票【易】【申】圓值	二司令四扁一三
金葉每望角		七十二圓三角
英國金盾每個		九圓九角五占
花旗金盾每個		十圓一角

▲銀價市情　今天　卅二扁一三一六

首錫　庫土　今天　價兌　價兌
(初二日)　價一百廿圓五角　兌七十五丹

貨名	價
甘蜜	二十五圓
一號食甘蜜	無兌
二號食甘蜜	無兌
三號食甘蜜	無兌
白椒	二十九圓
本地烏椒	一十七圓
一號椰干	十圓七五
二號椰干	十圓五角
幼丕	十圓七五
中粒	一十三圓
幼粒	十二圓五角
一號硯莪粉	五圓七五
中庄硯莪粉	五圓六角
巨港二號冬	十一圓半
萬惹二號冬	十圓七五
昔仔越二號冬	十圓七五
芸號新粗花糖	一十三圓
廿號赤粗花糖	一十三圓
四十四號幼花糖	十四圓一二五
英國樹乳	一司令一扁七五
美國樹乳	二角二占
一號白綢布	三角八占　三角八占半
二號白綢布	三角七占　三角七占半
三號白綢布	三角六占　三角六占半
四號白綢布	三角五占　三角五占半
烏綢布	三角五占　三角五占半

貨名	價
一號白光綢	四角　角　四角兩鐳
二號白綢	三角八占　三角九占半
一號花面烟片	三角九占二五　三角九占半
二號花面烟片	三角六占　三角七占半
三號花面烟片	三角四占　三角五占
一號光面白片	三角八占半　三角九占
二號光面白片	三角七占半　三角八占
三號花面白綢	三角三占半　三角四占半
團綢	三角七占　三角八占
烏綢	三角一占半　三角三占半
吉壟汕沙白片	一角四占　二角五占半
峇株白片	二角一占　二角二占半
乳絲綢	三角五占半　三角六占半

▲輪船出口一覽表

△四月初四日禮拜三輪船出口

船名：豐捷　庵坤勝　福裕　綿那　棉魯沙　怡實　吉生　萬柯花　勝惹實勝越　貴陽

時間：上午九點　往龜咯　午十一点　午十二點　往文島　下午一點　往石叻班讓　下午二點　下午三點　下午三點　往吉壟港口　下午三点　往檳榔嶼　下午四點　往香港　下午四點　往實勝越　下午四點　往海口

往：笨珍　往金邊　巨港　望加麗　峇株吧轄　往綿蘭　檳榔嶼　加吉打　汕頭　吾敏　香港

代理：和豐公司　莫實得洋行　和蘭公司　成茂號　峇眼亞比　和益公司　棉示必洋行　實得力洋行　莫實德洋行　和蘭公司　廈門　順發號　綿示必洋行　廈門汕頭

△四月初五日禮拜四輪船出口

船名：加立蘇　豐和　怒厘峇　海龍　英直勝宜里

時間：下午一點　往麻六甲　下午二点　往甘嗎挽　下午二点　往砂峇　下午四點　往麻六甲　下午四點　往英德宜利港口　淡米那漢

往：坡德申　龍運港口　山卑　麻坡　英得宜利

代理：實得勁洋行　吉壟港口　瑞豐盛　丁加奴　和蘭公司　實得勁洋行　和蘭公司　砂拔

△四月初六日禮拜五輪船出口

船名：吉蘭丹

時間：下午四點　往麻六甲

往：麻坡

代理：實得力洋行

▲各處輪船入口一覽表

船名	由	到期	代理
慶生	由麻六甲	約初四到	捷豐號
亞士壟	由暹羅	約初四到	實得力洋行
福美	由峇株巴轄	約初四到	成茂號
英直勝宜里	由淡米那漢	約初四到	和蘭公司
恆遠	由蔴六甲	約初四到	恒生船局
萬德源	由占卑	約初四到	萬慶號
孟那寧	由峇眼亞比	約初四到	和蘭公司
白臘	由安順	約初四到	實得力洋行
福雅美	由英德宜利	約初四到	和益公司
狸因士	由綿蘭	約初四到	和蘭公司
英國正旂	由香港	約初四到	英國公司
	往檳榔嶼	高浪霧	歐洲
丹打鴨加	由香港	約初四到	義利洋行
嗎喜魯	由關丹	約初五到	實得力洋行
力基丹那	由香港	約初五到	花旗公司
甘門寧	由網咯	約初五到	實得力洋行
嗎左多祿	由日裡	約初五到	和蘭公司
瑞華	由丁加奴	約初五到	瑞豐盛
吉連	由吉蘭丹	約初五到	實德力洋行
新壟	由巨港	約初五到	麟盛號代理
吉壟	由檳榔嶼	約初五到	實得力洋行
斯施	由棉蘭	約初五到	綿示必洋行
萬智美	由新及	約初五到	成美號
福興	由鳳武鑾	約初五到	成茂號
廣順隆	由麻坡	約初五到	南洋代理
打蘭	由峇株吧轄	約初五到	實得力洋行
英國正旂	由望眉	約初五到	英國公司
	往香港	上海	
吉蘭丹	由蔴坡	約初五到	實德勒洋行
廉士頓	由汕頭	約初六到	暢浩公司
	往檳榔嶼	仰光	
金和美	由望加麗	約初六到	成茂號
佐士頓	由廈門往汕頭	約初六到	吳祥和
	往檳榔嶼	仰光	
哇加打	由暹羅	約初六到	莫實得洋行
海雄	由英得宜利	約初六到	益泰安
英國正旂	由倫敦	約初六到	英國公司
	往香港	上海	日本
然申士	由三嘜憐那	約初七到	和蘭公司
仰安	由三巴壟	約初七到	協榮茂
降呀勝	由坤甸	約初七到	和蘭公司
坤寧	由坤甸	約初七到	同益公司
福榮源	由加勝巴	約初七到	協榮茂
壟打	由檳榔嶼	約初七到	實得力洋行
峇那礁	由甘嗎挽	約初七到	恒生號
新呀勝惹	由棉蘭	約初八到	和蘭公司
武隆迎	由槟港	約初八到	和蘭公司
峇勝耶	由網咯	約初八到	實得力洋行

中國名醫一覽表

鍼麟閣

▲何洛廷先生擅醫花柳雜症
第一清源濁淋丸　健脾開胃補元丹
即回花柳各毒散　獨救蘇毒奪命湯
鐵將軍即消花柳散　婦女肚痛丸
診症時間　早六點至八點止　在小坡大馬路
夜五點至八點止　三百八七三百八九
日中在牛車水戲院街六十六號

李敬和

內外科方脉雜症本館自製秘風茶油能去頭泥止頭癢永保髮根之血管男婦可用且氣味清香能免頭風痛髮落之患諸君光顧無任歡迎此佈
牛車水戲院街尾門牌六十一號

黃錦韶

頭痛丹

此丹新發明精治感冒頭痛發燒限半点鐘見功較之他家藥少功安全無苦味爲頭痛發燒極品僕研醫數十年始得此百發百中之良方茲爲利便同胞起計特議價極廉每包七占每打七角僅取回藥料費而已欲求速愈者請試之滾水調服松柏街廿號黃錦韶寓

胡鳳光

眼科獨步限日全愈
女士專醫眼科
一寓吉寧街步青雲相命館
一寓海山街皇家新屋五十九號房三樓

葉奇可

(黃金油)可搽可食治肚痛嘔吐牙痛癬癩毒瘡止癢二角半四角
(頭痛散)此散限半點鐘見功兼治牙痛喉痛氣痛八占每打八角
(調胃丹)微瀉藥治血毒濕熱價二角
(紅花油)(白樹油)此兩種油最易歎假悞人不淺本店不賣假貨不二價
舖在海山街四十六號內診症

陳靜齋

專門眼科獨步外科包醫瘰癧肉瘤（拿手(包治管虫)管虫之症最爲奇難由瘡後發生或突然而起在下女尤多若在糞門左右名爲老鼠偸糞男部老幼皆有之其症不腫不痛皮外祇一小吼常流惡水或開或飲內食血液久則虫侵入骨性命攸關本齋用藥一貼其虫自出自然全愈寓牛車水戲院街尾

康紹園

中醫 康紹園 寓海山街門牌六十四號 長春園藥店內

鄙人業醫數十年醫藥一門頗有經驗近日市上僞藥充塞魚目混珠悞人不淺故特設長春園專辦上品參茸玉桂天生野朮地道飲片自製丸散膏丹藥油貨眞價實以備僑胞採用兼白辦正庄紅花油白樹油吉打白膏藥零沽批發價甚相宜

劉溥天

擅醫眼科婦科兒科咳症始創秘製止咳藥王普濟萬治藥水喉科藥製龍眼肉外科拔毒生肌虎珀膏眼科代刀脫朦散各藥馳遠近馳名婦孺皆知寓磨士的力即吉寧街門牌九號

何園才

祖傳三代專門醫喉科蟲脹統理花柳諸症囊癰頸瘰但各症包醫倘有担保者限日全愈受謝現遷館牛車水戲院直街門牌五十三號陳道館內

王一介

同濟醫院考取醫生治男女內外各科尤善療各種血症久年虛勞症哮喘症久痳症久年花柳墜毒症大便結痛症能於五分鐘內外治取效　製有花柳吊毒丸龜苓滋養膏出售　寓小坡竹脚長老會禮拜堂內　診察室小坡芒果路五馬路萬裕堂藥材店內

楊以熾

專醫跌打外科花柳男婦小兒疑難雜症秘製萬應拔毒蟾蜍膏每兩五角始創花柳追風骨痛藥水　馳名少林寺追風跌打虎骨膏　本醫士招牌爲各埠諸君惠顧請認明記診症購藥者祈留意焉大坡二馬路玻璃罩邊街二十五號敬送痢散

甘鳳逵

內外雜科特製婦科丸立刻止痛散
專醫 癰疽 瘰癧
寓牛車水廣合源街門牌五十三號新益洗衣店內後座

陳雲泉

陳雲泉先生前在廣東省求益社考取優等畢業生曾歷任善堂醫席舊歲南遊來叻即由三水會館董事等籌費贈醫俾有病者知所問津焉
贈醫所在豆付街二十九號開診
晨早七點至九點　下午兩點至四點
診脉處在大馬路長泰街口四十四號廣靈芝寓內

范偉龍

擅醫咳嗽統理內外全科新法斷根哮喘丸本醫生考究斷症歷驗如神無論老少男婦新舊哮喘藥到病除重者服丸兩餘輕者數錢永無復發每兩價銀十元獨步化痰止咳丸無論男女老少諸般咳症均皆合服清茶送下即愈每瓶五角靈驗痔痛丸散看症限日全愈
寓牛車水戲院街尾七十五號

曾有源

戊午福建陸軍醫生前任同濟醫院醫席自製外科聖藥紫雪膏　普世逢春油　見病治病內外適用
寓長泰街口萬川和藥房

中醫江玉書

寓小坡三馬路門牌一百九十九號
在館時間晨早七點至十一點下午五點至八點
正午在大坡長泰街口保滋堂候診一點至四點回寓出門接洽掛號處
前任廣惠肇留醫院　南洋兄弟烟草公司醫席

李福田

向在星加坡數十餘年醫症實藥經久馳名今由唐山回叻余專包醫痳瘋紅雲血癬花柳內外全科濁淋丸骨痛丸橫痰丸咳嗽丸吐血丸頸瘰丸血癬丸肚痛丸痾血丸止痛散痳瘋丸
遷往牛車水廣合源街近二馬路

陳鏡光

專醫花柳奇難雜症內外方脉無論遠年近日刀傷跌打花柳瘡科痔科兒科婦科鐵脫牙科眼科雜症入門當即止痛中西各種藥到無不應效誠恐各同胞未得遇知特登報端有患斯疾者知所問津焉
寓牛車水戲院街尾門牌六十九號

鄧紹韓

今之儒醫也前歷任同濟醫院醫席屢年成績經獲最優等證書凡挽救危險之重症決斷壽夭之要脉其應如響更專門擅治哮喘咳嗽喉患骨痛癰疽橫瘋山嵐瘴氣小兒全科暑溫熱等症確有著手回春之妙
寓牛車水戲院街福安棧內門牌三十五號

郭誥臣

由丙辰年考取第一名歷任廣惠肇留醫院醫席成績最優經由該院主給席發證書現寓本坡牛車水廣合源街四十二號元和堂內

盧錦賓

三世醫學

前任福建海澄縣文昌宮官醫院醫席統治男婦老幼全科來叻數年凡經診視之症無不藥到春回
寓吉寧街六十八號永生堂內

伍仁壽堂

本堂內外全科跌打駁骨花柳痔漏頸癧痳瘋眼科紅雲血癬內外奇難雜症遠年哮瘕內傷吐血五癆七傷蛇症喉症牙科依鐘點還魂藥力包醫限日全愈敢誇婦科小兒全科秘製各症膏丹丸散還鬱萬應風濕跌打刀傷膏藥
伍焯舟遷館在牛車水廣合源街門牌七十五號

何壽南

(眼症)　(脚症)
(久)(病)(問)(我)
何壽南寓二馬路總商會對面陸祐街口
庇能汕頭街一百卅五號達權大藥房謹識
石叻陸佑街第八號成金公司總發行
人參羊肉汁　驅風龍虎汁
婦科毛雞汁　上海枇杷菓汁
補肺治咳人參燕窩糖精
外治萬應化學風油